中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印 工商日報有限公司

香港德輔道中四十三號

今日出紙三張半 每份港幣壹毫

今日出紙三張半仍售壹毫

詹森總統向西方盟國保証
自南越至西柏林 美決心繼續保衞
北約國理事會常年檢討會議昨日揭幕

【巴黎十六日法新社電】美國國務卿魯斯克，於今日對北大西洋公約組織理事會稱：詹森總統將以「個人之深切信心」，繼續推行甘迺迪總統之政策。魯斯克以該組織之本年度主席身份致詞時，宣讀詹森總統之電文，并揭諸各部長，表示詹森會保証，美國將「繼續負起其對南越以至西柏林各地之保衞責任」。

【巴黎十六日合衆國際社電】美國總統詹森於今日聲明，美國以「堅定決心」，繼續保衞歐洲之自由國家。在一封致北大西洋公約組織理事會之電報中，詹森答允「祗要形勢需要」，則美國將繼續在歐洲維持相當於六個師之陸軍兵力。該電由美國務卿魯斯克，在為期三天之北約組織理事會會議開幕禮中宣讀。美總統稱：「此種恒久不變之決心，不僅反映維持歐洲之理想與文化一致。此點亦反映我國（美國）經已明瞭，惟有與歐洲在共同使命中，維持密切團結，始可保証歐洲之安全，並且增進其利益與價值。」

詹森稱：此種工作之首要，乃設立一個均衡之北約組織防衛態勢，包括力量強大之核子與非核子部隊在內，以嚇阻侵略，並使北約組織足以「運用適付威脅之適當部隊」，以對付侵略。「余保証我國將以精神及資源，支持北約組織之繼續完成此種工作」。渠對於美國之盟國，表示信心，認為該等盟國對於北約組織防衛亦將有充份貢獻，以便保証公平分擔「合作關係之負荷與責任」。詹森稱：祗要軍力符合政治之目的，則軍力方為有用。

【巴黎十六日美聯社電】北大西洋公約聯盟各國外長，已於星期一格林威治時間上午九時十五分（香港時間下午六時十五分），在巴黎郊區之北約組織總部，展開其常年檢討會議。

行政院長新舊任昨日交接
新閣揆強調今後任務 是如何實現既定國策
並許下改善軍公教人員生活宏願

【台北十六日中央社電】新任行政院長嚴家淦，今日上午接任新職後，和他的新閣員們，恭送辭去兼院長職務的副總統陳誠，步出行政院的大門。

陳副總統在一片掌聲中，微笑地向大家揮手，然後登上黑色汽車，駛離他先後主持了將近十年的行政院。

行政院新舊任院長交接儀式，是於上午十時在該院大禮堂舉行，由司法院長謝冠生監交。

【台北十六日中央社電】新任行政院長嚴家淦說，政府今後，將在可能的範圍內，努力改善軍公教人員的生活。他說，事實上目前政府，已在不斷的改進軍公教人員的生活，今後將繼續在財力的可能，從現實和實際上，改善他們的待遇和福利，不是在通貨膨脹的方式上，來考慮這個問題。

他是於今日上午接任新職後舉行的首次記者會上作上述表示，他指出他在行政院院長任內「做不到的事，絕不好高騖遠，做得到的一定腳踏實地去做」。

這位新任行政院長，主張延攬青年人從事各種建設工作，他說，我們要培養人力資源，發揮社會潛力，不但政府各部門要起用青年人，也要使社會上造成起用青年人的風氣。他說，培養青年人才，加強學術研究，必須與進修國，青年人進修完成後，是否有就業機會，也是一個重要的問題，他認為民主自由的國家，必需掀起創業的熱潮，讓青年人有更多就業的機會。有記者問他，美國援外基金的鉅額削減，對中華民國將會有什麼影響，他說：現在還不曉得有什麼影響，不過我們要諒友邦人士，瞭解中華民國是在走經濟發展，自立更生的途徑之一方面要發揮我們自己的力量，也要配合外來的援助。他在答復記者詢問，行政院是否支持中國國民黨第九次全國代表大會通過召開的「反共建國聯盟」問題時表示：行政院一定支持該聯盟的召開，他並強調「我們需要團結，這是不變的原則」。

他對一百多位中外記者說，台灣的物價將不會有問題，「政府一向很注意物價問題」。[illegible]「財經內閣」並不是形容內閣[illegible]的名辭，不過他認為外界說他的內閣是「財經內閣」，也是一種好意，他表示，行政院是執行機構，「我們的最高任務是如何實現國策」。

英促請西方盟國
勿以軍火 供應印尼

【巴黎十六日路透社電】北約組織發言人稱：英外相布特勒，於今日請求西方盟國管制武器之輸出，防止其用於對付馬來西亞。據較早之消息謂，布特勒促請西方盟國，勿以軍火運往印尼，因印尼與馬來西亞採敵對政策。

布特勒稱：澳洲與紐西蘭，對馬來西亞亦有協約關係，並指出該兩地亦因英、澳、紐防衛條約，以及東南亞公約組織，與英國有聯盟關係。

英外相告知北約國
中共兩年內 可能試核爆
中印邊境保持現狀

【巴黎十六日路透社電】英國外相布特勒今日在此間告知北大西洋公約組織國家之部長稱：中共可能於今後一年或兩年之內，試爆一個核子裝置。據稱：雖則無法作準確之預言，但據相信在此十年內（一九七〇年之前），中共將可有初步之核子能力。在論及中共時，布特勒稱：中、俄共爭執之結果，將使中共更難獲得新式武器。

英方面人士引述布特勒之言，謂中共無意在邊境發動另一次進攻，但目前並無加強兵力之證據。布特勒又稱：反之，中共之政策似乎根據邊境實際管制線原則，而保持邊境之現狀。

英外相稱：渠并不以為中共一旦擁有核子武器，即激烈改變對西方之外交政策，但此點則會加強中共對鄰國爭取其影響力。布特勒稱：中、俄共之爭執，對於西方關係乃屬重要之事。但不必以為蘇俄因此事而投向西方。

鍾永 鼻淵丸

（根治）一切鼻症 頭痛流膿 時流鼻血

久塞不通 感觸噴嚏 喉頭痰湧

長流鼻涕 容易傷風 一服見功

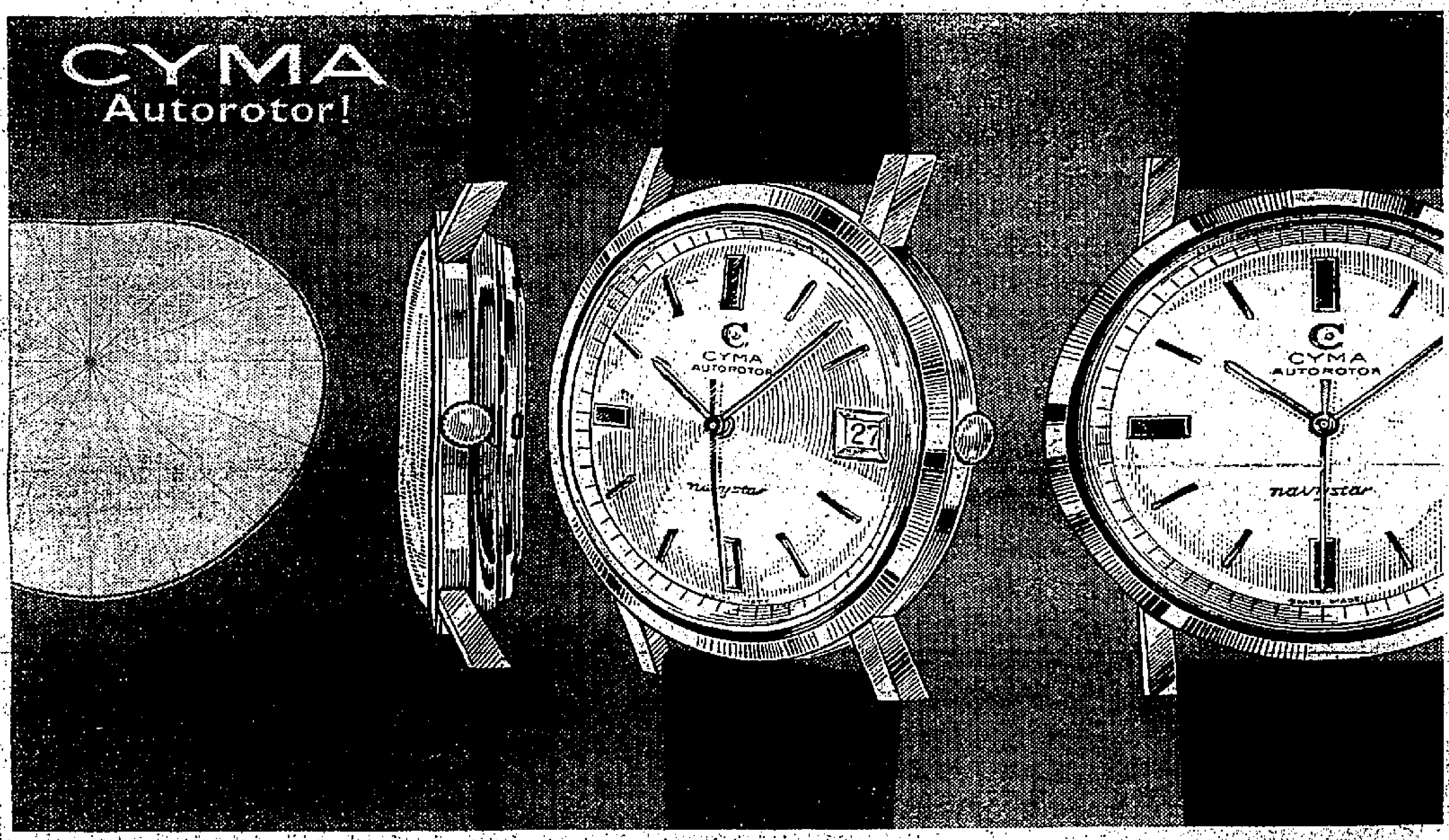
（每盒十元）

本丸採用當歸天麻辛夷黃魚腦石鵝腦等名貴中藥提煉而成，有消炎化膿調節鼻黏膜分泌補腦神經之效，故凡急慢性鼻病流涕頭腦昏暈感冒不能根治者，均能一服見效。歡迎服治。

香港九龍油麻地彌敦道四五四號二樓鍾永中醫師診所

歡迎郵詢病症，配藥不能親臨者，可函服用，功效快捷。面診時間：每日上午十時至一時，下午三時至六時，星期日下午休診。電話：八四八〇九五

中國誰謂無聖人！ 本地薑何嘗不辣！ 鍾永出品皆良藥！



司馬海軍星魔術自動表

爲世界上最完善最新型之自動表

根據心臟跳動原理而設計

自動力充沛靈活永久不變經常準確

Ref. 2160 魔術自動日曆表

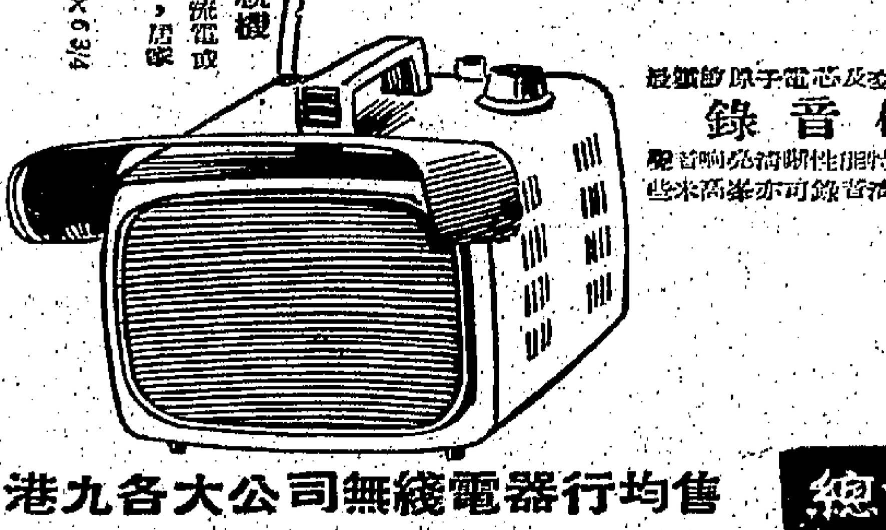
全鋼連皮帶	$280.–	包金連皮帶	$300.–
全鋼連鋼帶	$290.–	包金連金帶	$335.–

請閣下即改佩司馬魔術自動表 保君滿意！

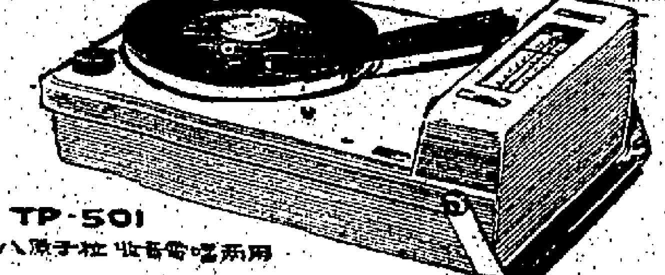
三洋 聖誕送禮 最受歡迎！ SANYO

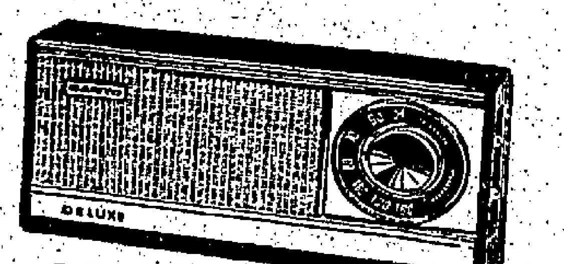
原子粒手提電視機 8-P2 八吋畫幕手提電視机

總西德電視研究會公認爲最佳的電視機。此機採用十二伏特電池，可以充電，又可用直流電或交流電。並且裝有天線，又可接上普通電視天線，居家旅行應用均便。本機外殼全鋼製造，堅固耐用。面積爲8 1/2吋×6 3/4×11 3/4×吋，淨重十九磅。



最新的原子電芯及交流電兩用 錄音機

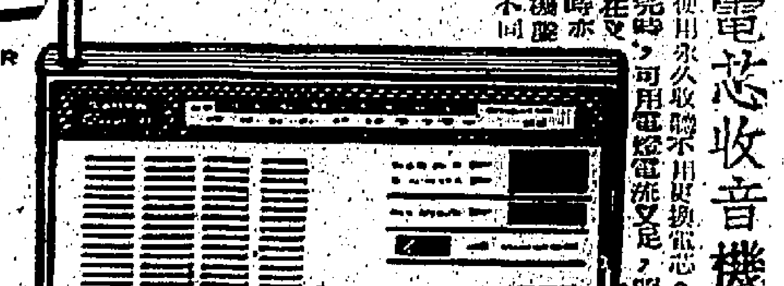




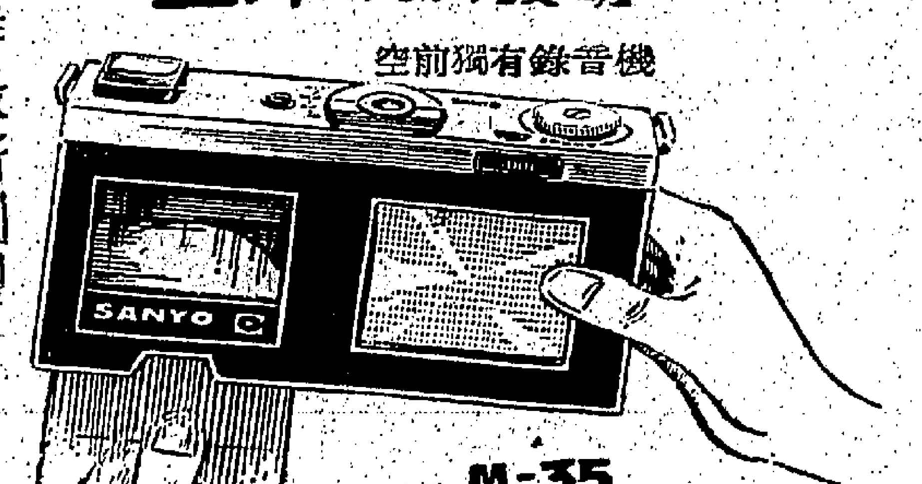
三洋最新創製 原子電芯收音機

此機備永久使用永久收聽不用更換電芯。低流在長時間用完時，可用電燈電流叉足，照常恢復使用。如在叉電插入電燈電流時亦可一樣收聽。此機聲音清晰響亮與衆不同。

收音電唱清晰原音 8SP-25



三洋最新發明 空前獨有錄音機



MODEL M-35 超小型手提原子粒錄音机 全自動化一個掣管齊

三洋原子粒超小型錄音機 爲錄音機中革命性的出品

此機之特點：

一、無搭帶裝帶之麻煩
運用錄音帶盒之裝置，只須將該盒插進機內即可使用。既方便又省時，錄音時間長久，每盒錄音帶可錄三十四分鐘。

二、單獨按鈕
錄音、播音、迴旋帶及開關均由一個按鈕控制，功能特別準確，並有指針指示音量，電池電力及音帶速度。

三、自動關制設備
當錄音帶用盡時，該機即自動停頓。

四、毋須更換電池
該機使用四個小型之Ni-CA電池，可用普通電流充電。

五、攜帶方便
該機淨重僅兩磅，大小爲5吋×3 5/8吋×1 3/8吋，可以納入口袋或女人手袋，無論戶內戶外使用均極方便。

港九各大公司無綫電器行均售 總代理 達成貿易公司 電話：26782·31433·22932 服务站：德輔道西386號

老合興行 呢絨總匯

香港德輔道中（中環街市對面）大成大廈三樓 電話：三〇三一一

新到 大批男女名貴衣料 絲毛套料及新穎花綢

花色之多·雄視港九·價格公道·歡迎選購

TOWNTEX DORMEUIL WAIN SHIELL 名貴男裝套料

請購 聖誕最佳禮物

耶加達昨發生大地震

屋宇搖撼不停玻璃窗門亦被震破
數萬人狂奔逃命情形緊張

【路透社耶加達十六日電】耶加達今晨發生一連串猛烈地震，驚醒之振動，數萬市民狂奔出街外，據地震及地球物理所一發言人稱：此次地震極猛烈時乃在當地時間晨早九時廿二分，維持約十秒鐘，乃自第二次世界大戰以來之最大一次地震。地震從凌晨三時零六分開始，直至中午。最猛烈之一次地震，中心在耶加達西南二百二十公里，其他地震中心在耶加達東北六百公里。地震之力量，因儀器損壞不能計算清楚。猛烈地震發生時，正在辦公時間，市民從商業建築物逃出，該等建築物為百年前所建之荷式屋宇，市民狂奔出街外，有些從窗口跳下，以離開屋宇……

南韓軍政府正式還政於民
朴正熙今就任總統

朴氏重申矢志為建立民主政制努力
承認過份熱心會引致錯誤

・朴正熙・

大赦罪犯共二萬人

崔斗善為中立人物 對政治缺乏經驗
一般預料新閣命運將難永

對中俄共歧見 不應太過樂觀

加外長謂不可孤立中共
西德外長在北約會議中表示

錫漢諾克表示 柬與英國並非絕交
將外交關係減至最少

老克應邀 明年六月訪問挪威

希斯曼碰了中共釘子了！

——對中共「門戶開放」實犯了「不智、背信、無義」三大錯誤

美軍事評論家在星條報撰文
主張轟炸中共研製核子基地

英下院辯論丹寧報告書
結束卜洛佛穆醜聞案
麥美倫親自出席辯護

・卜洛佛穆・

【合衆國際社倫敦十六日電】英國下議院於今日準備結束卜洛佛穆醜聞案，現時距陸軍大臣卜洛佛穆對渠與姬娜關係說謊事件之開始已有九個月。今日英國會對丹寧報告書辯論後，即可結束該案。該報告書對於麥美倫政府之被指摘縱容……

維斯克訪高棉

因中俄共關係惡化
外蒙鐵路貨運冷落

【美聯社蒙古、庫倫十五日電】由蘇聯取道蒙古直達中國境內之鐵路幹線，近日以來並無多大之車輛運輸。有人在此間酒店之窗門，可望見及所聽得每天祇有兩三列火車。在過去數天之內，約有一百五十架蘇聯貨車經過此間，但其他卡車則甚少駛往中國境內。據旅居此間之一個觀察家宣稱：直至六個月以前為止，約有三十列運貨火車，每天會駛經此間。由於中俄共爭執之結果，蒙古在經濟上刻正遭受痛苦。

哥倫比亞發生巴士爆炸慘劇 死傷四十餘人

外部將擴大 增設三部門

最高蘇維埃提出討論
老克經濟大計劃
並大量削減軍費

東京世運舉行時 北韓代表將獲准入境
但人數問題仍予限制

鄧子恢承認 中共有高利貸 農民均被剝削

英軍部隊一批 抵婆羅洲增援

中共向尼泊爾開空頭支票
兩項經援均未兌現
建紙廠與水泥廠計劃成泡影

【合衆國際社新德里十六日電】將尼泊爾京城加德滿都……援助尼國設立一座造紙廠之計劃，已經於「技術上之困難」而告取消。此為中共在尼國所取消之第二個計劃，第一個被取消者為設立水泥廠計劃。尼方謂中共協助他國設廠之機器，原係來自東歐共產國家，現因歐洲集團在意識形態上追隨蘇聯與中共交惡，致中共對外援助之若干諾言，均無法實現。

美在日兩空軍基地
將準備予以封鎖
傳第三轟炸大隊將予撤走

中共頭目 羅榮桓昨逝世

恩愛付東流
李察波頓在墨西哥 經已獲准與妻仳離

麥南馬拉明日啓程飛往南越

【路透社巴黎十五日電】據官方面人士本日宣稱：美國國防部長麥南馬拉，將於星期三由此間乘飛機啓程前往西貢作一次短期訪問。麥南馬拉現時留在巴黎，俾出席參加北大西洋公約組織部長會議。

印尼外長揚言 支持北婆叛軍

【合衆國際社耶加達十五日電】印尼第一副總理兼外交部長蘇班德里約，曾重申印尼繼續支持由婆羅乃叛軍領袖阿查哈里之北婆羅洲革命。渠抨擊馬來西亞聯邦，係鎮壓北婆羅洲人民對民族自決願望之一項新殖民地主義計劃。

東歐鐵幕國家經濟仍陷困境
共黨政府向人民警告
今冬將仍要勒緊褲帶
肉食穀類與牛奶等供應將大減少

遺失啓事

茲遺失香港滙豐銀行旺角分行作業證四三三七（4337）號，特此聲明，所失之匙作廢。

一九六三年十二月十七日

税務局對執業人士通告

印花條例（第一一七章）

關於一九六四年度行業執照可向香港政府合署西座四樓税務局印花税部或九龍彌敦道六七七號恒生銀行旺角大廈第七〇六室香港税務局九龍分署領取，每份繳納印花税五十元。

根據印花條例第廿五條第一款通告，凡在本港執業之建築工程師，會計師，醫師，註冊牙醫，獸醫師或律師等必須領取有關牌照，否則不准在港執業。

又根據該例附表第十七項（乙）之規定，任何執業人士，凡在任何一年開始上述之行業時均須先行辦理執照印花手續方得執業。又該例第十九條規定逾期辦理者，將予以處罰。

印花税收局局長德輝

不孝 兆鏗 等侍奉無狀禍延

顯考諱寶椿字賢倬別字子禧李公府君

痛於公曆一九六三年十二月十一日（癸卯年十一月廿六日）丑時廿五分壽終港寓正寢溯生於前清光緒十三年丁亥六月廿六日巳時積閏享壽八十有餘歲不孝 兆鏗 兆澤 兆鏘 兆煇 兆泰 兆增 等隨侍在側不孝 兆璽 兆滔 求學英倫聞訊匍匐奔喪親視含殮遵禮成服於公曆一九六三年（癸卯年）十二月十六日（十一月廿一日）奉柩權厝東華義莊擇吉安葬謹定公曆十二月十八日（十一月初三日）上午八時至十二時在本宅舉行三虞家奠忝屬

姻友世鄉宗寅

誼哀此訃

肝虫病有救
痔瘺患無憂
痔瘡三日脫淨 瘻管半月痊癒

無比石油氣
無論在任何地區
無比石油氣
能給你最清潔最迅速的烹飪
Mobil
請常用鑽石牌
無比石油氣
請到美孚石油有限公司各門市部參觀選購

泰勒將軍訪印度任務重大
擬擴展第七艦隊活動範圍
伸延至印度洋與阿剌伯海
另組特遣隊經常在澳洲海面與東非海域巡邏

泰勒將軍

【新德里十六日泛亞社電】據英文「巴特里加報」消息稱：美聯合參謀首長會議主席泰勒上將，今日到達新德里之行，極具重要性，泰將軍正式向印度政府說明美政府之意圖，即美國希望將第七艦隊之活動範圍延伸至印度洋與阿剌伯海。該艦隊將抽調若干艦艇另組成一個「特遣隊」，經常在澳洲海面與東非海面間之一段水域內巡邏。特遣隊擬伸入孟加拉灣活動，但不擬在此一段水域內之任何一個國家領域上設立海軍基地。印外交部官員今日對於此訊，仍稱並無所知。」

【新德里十六日泛亞社電】印度可靠方面透露：美國與巴基斯坦間之緊張正擬設加深，美聯合參謀首長會議主席泰勒將軍本月十九日到達喀蚩時，將代表美方向巴提出最後之「勸告」，促其：

㈠勿進一步與中共「眉來眼去」。

㈡勿損傷破壞中央公約與東南亞公約兩聯防組織。此間可靠方面稱：美巴關係發生緊張之因素，除上述主要兩項外，尚有：

㈢巴政府以西方盟友身份，反與印尼等國家倡導召開第二屆亞非會議。

㈣美國拒絕以F一〇四型新式飛機供應巴國，致令巴國大為不滿。

此間觀察：美府在過去半年內，已多次「勸告」巴總統阿猶布，否則美國每年對巴之軍事與經濟五億美元援助將受影響。泰勒將軍之訪巴任務，將為另一次「勸告」，此後美方將對巴較為強硬。

洛杉磯水壩爆裂演成大悲劇
劫後餘生哀鴻處處
田園廬墓盡成廢墟

【洛杉磯十五日法新社電】洛杉磯郊區，因鮑頓溫山水壩發生爆裂，以致屋宇六十四間沖毀，及有三人死亡，該郊區以千計之居民，經於本日紛紛回返至發生慘劇之地點。彼等發現甚多屋宇在瓦礫堆中，另有其他屋宇則已完全消失不見。被有如萬馬奔騰之洪水所沖倒之汽車，均被陷於淤泥中與樹木住周圍之地方。該個地區已成廢墟，以前之居民，均在其中搜尋其衣物。此次水壩之爆裂，引致價值一千萬美元之損失，此係三十年以來襲擊洛杉磯之最大災禍。除三人死亡外，並另有十五人受傷。

【洛杉磯十六日合衆社電】洛杉磯鮑頓溫山水壩爆裂事件之最新損失統計如下：（一）死亡人數三人。（二）財物總損失約共一千萬美元。（三）被毀屋宇六十四座。（四）受損屋宇一百一十七座。（五）受損公寓九十六座。此外，甚多街道與數以百計之屋宇被泥濘淹浸。

詹森總統與僚屬討論
下月向國會提出預算案

【華盛頓十六日合衆國際社電】美總統詹森今日召請五名高級官員至白宮，繼續會商其將於下月提交國會之預算案。定於格林威治時間下午四時半（香港時間十七日凌晨一時半）與詹森會商者，為國務卿魯斯克、財政部長狄龍、國防部長麥納馬拉、外援局長貝爾，及預算局長哥頓。今日之會談，係緊接前日之會談，討論由明年七月一日起之一九六五財政年度聯邦預算案的另一步驟。

亞盟秘書長包華國病逝

【台北十六日中央社電】立法委員包華國，已於十五日深夜十一時四十分，因心臟病逝在國立台灣大學附屬醫院。這位四川成都籍的立法委員，今年六十二歲，早年畢業於清華學校，在美國史丹福大學獲得碩士學位，曾做過四川大學教授、成都市議會議員、社會局長、社會部司長……

司馬特上將
昨訪問金門

【台北十六日中央社電】來華訪問的美國太平洋空軍總司令司馬特上將，今日清晨飛往金門前線訪問了四個多小時，當天下……

老克接受邀請 明年一月訪印

【新德里十六日美聯社電】印度官方，於星期一日告知議會，謂赫魯雪夫，已接受邀請，訪問印度，但日期則未確定。據未經證實之消息稱，赫夫在明年一月訪問印度，將停留於新德里一個星期。

日本荻原教授發明
神速電子計算機
百萬分之一秒內算出五位加減數

【東京十六日泛亞社電】京都大學之荻原教授，最近發明一種神速之電子計算機，五位數加減在一百萬分之一秒內，乘數需要一百萬分之廿五秒，除數為一百萬分之廿八秒，比其他各國最新式之計算機快兩倍至四倍。此機定名為「KT譯機」，不久將大批生產，每機售價將為二千萬日元左右。

泰國的新閣與新人
——本報駐泰記者乃汶良

【本報曼谷航訊】由泰國新總理（國務院院長）他儂上將領導的政府，已于十二月十日上午十時卅分宣誓就職。稍後將親自簽名，各賜一植，國王與閣臣正式合拍照片，據悉此為破天荒的第一次。

新閣閣員連同總理在內共十七人，較之乃沙立內閣多出一名，新增者係國防部副部長，旨在輔助乃他儂院長任部長的國防工作。全部名單如下：

國務院長：他儂．吉滴卡宗上將。（新任）
副院長：巴博．乍魯沙天上將。（新任）
國防部長：他儂．吉滴卡宗上將。（蟬聯）
財政部長：乃順通．洪納達。（蟬聯）
外交部長：乃他納．哥曼。（蟬聯）
農業部長：乃沙哈功。（蟬聯）
交通部長：乃蓬．本那滴（新任）
內政部長：巴博．乍魯沙天上將。（新任）
國家發展部長：乃汶．賽納．阿逢阿。（蟬聯）
司法部長：披耶．阿沙……（蟬聯）
教育部長：乃順．……（蟬聯）
經濟部長：乃甲沙……（蟬聯）
衛生部長：拍抱功……（蟬聯）

乃他儂院長于九日中午拜命組閣，經過兩天兩夜的諮詢與磋商，卒于十一日決定閣員名單，面報國王，並經批准，當晚即由國家電台以諭令公佈。泰王于接見全體閣員時，要求新閣繼續維護國內和平，與加速民生康樂之目的。國王對新閣得以迅速組成，甚感欣慰，特與全體閣員合攝一照，並說……

此中值得注意的是，新閣絕大部份為舊閣閣員，同時，內閣的延續，將自次出任總理時的方針，大致相同。……

泰國新總理乃他隆上將，于十二日與全體閣員覲見泰王，宣誓就職。

胃納談奇
有人曾吞下一千七百件鐵和玻璃，有人於表演時先後吞了半噸煤，但前年竟有四個月大的嬰孩，吞下母親的戒指。

有些人是故意的，什麼東西都吃下肚裡——從餐桌上的食品，以至廚房傢具……

土耳其馬戲班表演員奧斯尼，肚子裏就是一個聚鐵倉。這個廿五歲的青年，去年九月患胃痛，一個伊斯坦堡醫生替他開刀，在他的胃裡拿出了八十一根釘，十三個茶匙，兩個鐵鉤，一把剃刀，一些刀片，鐵線，一根長螺絲和一枝鋼針，另外有二百格蘭姆的玻璃和瓷片。奧斯尼在表演時吃下這些東西。……

徙居英國兩年後 二百人重返孤島
雖然有豐富的物質享受，但這種文明生活，對于這批樸實的人，似乎等於煉獄。

世上最孤獨的小島，名為特利斯坦．達．甘哈，乃葡萄牙海軍上將甘哈於一五零六年發現，因此以他的姓名命名。……

倫敦每日上下班的時間，交通也是很擁擠的，因此，居民對這種生活實行，想……

你知道：台灣與大陸貿易成何對比？蘇今後將發展怎樣的工業？

政治
㈠泰國新總理被提名為何人？
㈡……

軍事
㈠……

經濟
㈠……

體育
中華世運外圍足球賽第二戰在何地舉行？結果如何？

科技
㈠台灣用何材料來製造新聞紙，已否成功？
㈡世界衛生組織發表的報告如何？
㈢英國發射一顆怎樣的人造衛星，可留軌道多久？

一週時事測驗
·辛文通·

答案
政治
㈠泰國的執政者本為總理乃沙立，但他已經於本月八日因病逝世，所遺總理一職，由泰王命乃他隆繼任。
㈡……

經濟
㈠中美兩國於七日在台北簽訂美援物資貸款協定，由美國以一千五百萬美元貸予自由中國，年息三厘，限二十年償還。
㈡台灣今年的貿易輸出超過……

體育
中華世運外圍足球賽第二戰在台北舉行。結果中國勝南越二比一。

科技
㈠台灣利用已經發展成功的甘蔗渣製造新聞紙，已獲得成功，能適用於高速輪轉機。
㈡世界衛生組織發表：吸煙易引起癌症，化學品及飲食過多亦可造成。
㈢美國發射一顆……

你知道：港今年對外貿易成就如何？英國發明了怎樣的警報器？

國際剪影

珍重蒲柳姿 遍訪惜花人
日本派遣「插花使節」
明春訪香港台北等地

【東京十六日時事社電】日本外務省，決定派少原派插花專家平賀豐英，以「插花使節」身份，於明年一月七日至二月七日，偕助教一人前往台北、馬尼刺、仰光、曼谷、新德里、哥倫坡、香港各地訪問。

義大利境冰雪載途死亡者十餘人

【羅馬十五日美聯社電】義大利的寒流，星期日遍及義大利之大部，在大日寒潮中，死亡總數已增至十一人。在這個被寒潮席捲的地中海國家的散漫地方，一個男孩又遭冷死，一個司機則所駕車滑出積有堅冰的公路，一名爬山者則由冰封的小徑滑下身亡，死亡總數又增三人。

【英國愛丁堡十五日路透社電】昨晚此間「聯邦航空公司」之子爵機一架，被迫在……

綁票案似已了結 小法蘭復出賣唱
廿四萬美元贖款全部起回 三名被捕疑匪身份均已查明

【洛杉磯十六日合衆國際社電】小仙納杜拉被綁票案，今日實際上似已告了結，而此名歌星仙納杜拉之十九歲之兒子，亦已準備在其被綁地點塔霍湖賭場，恢復其賣唱生涯。聯邦調查局對上星期五與星期六早晨捕獲三名疑犯之細節，仍保持緘默，該局僅宣佈：贖款已全部起回仙納杜拉所交付之廿四萬美元贖款。

……

共砲射金門發彈五十九

【台北十六日中央社電】國防部發佈：十五日下午五時五十六分到晚間七時四十六分，大膽島和廈門共匪砲，向金門島群射擊五十九發。

耶穌誕和科學 「伯利恒之星」在那裡

「有幾個博士從東方來到耶路撒冷，說那生下來作猶太人之王的在那裡？我們在東方看見他的星，特來拜他……」

這顆星却是一個很有名的謎。……

青年深造日多 美大學愈來愈大
紐約與加里福尼亞，均有學生人數逾十萬的大學。

明年，是十八歲的青年學子，多了約百分之二。到一九七零年美國要入大學及專門學校的，約有七百萬。約略估計，現時美國十八歲到二十歲青年，約為百分之四十，在求高級教育中。一九五一年，是百分之二十五。由于今日接受大學或專門教育的人均想把他們的子女送入大學去，故一九八零年時，美國申請入大學的可能有九百萬了。

公立的大專學校是收最多人申請入學的，私立的大專多不願大大擴充，故公立的，現時吸收百分之六十四的大專學生。十年前祇吸收百分之五十的。因此，大的大學愈來愈大，現時已有幾家是「巨無霸」。據辛納塔大學註冊主任柏加夫遜列出，美國收最多人的「十大」如後：

紐約市大學	一零一、二四七人
加里福尼亞大學	一零一、零六四人
紐約州大學	七二、九一八人
明尼蘇達大學	四九、三二八人
私立紐約大學	四一、七零零人
威斯康辛大學	三八、八八三人
伊里諾斯大學	三五、八八九人
印第安納大學	三四、零三二人
俄亥俄州大學	三三、二八四人
密州大學	三一、五三八人
德薩斯大學	三零、九二七人
密歇根大學	三零、七九九人

烏鴉外貌平庸，但內心智慧，是北美洲鳥類中最聰明的一種，其他鳥類，身長約廿吋，且能以頂方……

啓事：本版逢星期日刊出……

兩年內分四期付款 新蒲崗工業地搶手

昨拍賣三幅超過底價三倍成交

【本報訊】五幅座落九龍新蒲崗及觀塘官地昨公開拍賣，其中三幅是港督宣佈工業用地可以在兩年內分四期付款的第一批，競投者很踴烈，分別以接近底價三倍及超過三倍的價格成交。

該五幅官地昨日在大會堂九樓的拍賣情形如下：

（一）新九龍內地段第四八六一號，座落九龍新蒲崗，面積約一萬五千四百一十方尺，限作工業或貨倉或露天堆積用途，底價四十六萬五千元，由瑞昌（譯音）貿業公司以三倍多底價的一百六十四萬元投得。

（二）新九龍內地段第四八六二號，座落九龍新蒲崗，面積約一萬四千九百五十方尺，限作工業或貨倉用途，底價四十五萬元，由何鑄熾等三人以三倍多底價的一百五十三萬元投得。

（三）新九龍內地段第四八六三號，座落九龍新蒲崗，面積約一萬四千四百九十五方尺，限作工業或貨倉用途，底價四十三萬五千元，由永發有限公司以兩倍多底價的一百二十八萬元投得。

以上三幅工業用官地，可以在二年內分四期付款，即投勝者，先交款項兩成，其餘款項在二年內分四期繳交，每期各付四份一款項。

（四）觀塘內地段第四六四號，面積約二千七百方尺，限作住宅及商業住途，底價二十萬元，由麥氏置業公司以二十一萬六千元投得。

（五）觀塘內地段第四五〇號，座落觀塘鴻圖道，面積約一萬三百九十四方尺，限作工業或貨倉用途，底價二十一萬元，由聯盛置業公司以兩倍多底價的七十三萬五千元投得。

盛傳高髮裝少女被螞蟻咬死 可能受冒牌髮膠之累

化粧品代理商有此表示

【本報訊】盛傳本港一名梳高頭裝的少女，被髮內藏匿的螞蟻咬死的消息傳出後，本港一家化粧品代理商昨表示：死者可能因爲用了本港市面充斥的膺品髮膠所致，因爲膺品是以牛皮膠和甜性極濃的本地酒精製造的。

該代理商並表示：這不是說死者是被螞蟻咬傷致命，而可能因咬傷而引起破傷風等併發症而不治，但本地髮膠可以引誘螞蟻，是絕對可能發生的。

據表示：本港目前尚無正式製造這項髮膠的廠商，但據所知，已有十餘家偽製的小廠。冒牌貨的成本比正牌貨便宜三份一至二份一，正牌貨每打售價九十元，冒牌貨如假冒最好的牌子要六十元。據說：許多較小規模的美容院都採用了價錢便宜的髮膠。

冒牌髮膠是收集正牌貨的空罐製造，二手貨每瓶一毫，三手貨空罐每隻售三毫。據說：正牌貨噴出時如一陣霧，冒牌貨噴出時如一陣細雨，而且膠性極大，使頭髮黏成一團。

所傳梳高髮裝匿藏螞蟻致死的年輕女售貨員，據說在本港某大百貨公司工作。爲省洗頭費用，她每日自行用頭髮噴一次，使頭髮保持高裝，但因頭髮癢，用髮簪搔癢，失慎挑傷頭皮，數日後，頭部發炎，由家人送到醫院去，入院未幾即斃命，相信是死於破傷風菌。

傳聞中並無姓名、地址及工作所在，致無法獲得進一步消息，據說這女售貨員袋中有一隻螞蟻和一隻已死去的甲由。

藏有冒牌噴髮膠 化粧品公司東主判罰款

【本報訊】一名化粧品公司的東主，被控藏有偽造商標的噴髮膠及商標，昨上午在中央裁判署第一庭受審，法官岑卓塗判被告兩罪共罰款七百元，並將所搜獲各物充公。

被告周偉文，四十六歲，住染布房街十八號地下，是大通化粧品公司東主。被控兩罪：㈠十二月十三日藏有七千二百九十張印有「德國製」字樣的偽造商標；㈡同日非法藏有六個偽造商標的噴髮膠。

主控官工商署緝私處長施高時說：本月十三日下午二時五十五分，工商署人員前往被告地址搜查，發現藏有七千二百九十張印有「德國製」字樣的偽造招紙，及大罐貼有該招紙的噴髮膠。本月十四日，被告前往工商署，說那些招紙是在澳門印的，罐子則是在各理髮店中搜集而來。

被告認罪後，辯稱他不識英文，是由他的兒子弄錯所致。

粉嶺警察總部附近 警車失事一死一傷

【本報訊】一輛警車昨晨九時廿五分左右在新界粉嶺邊防警察總部入口的公路上，撞傷兩人，除一名單車乘客重傷斃命外，另一人則被撞傷左臂，傷者已被送往醫院救治。

死者名黃培，四十一歲，是警察總部的雜役，遺有子女四人；傷者名陳偉洪，三十七歲，爲警察總部無線電部門技工，住於粉嶺警察宿舍。

據說：昨晨九時廿五分，有一輛由警員駕駛的警車編號「HK八六二四」號，由上水馬會道轉入總部的公路時，死者駕單車與傷者兩人在路上，遭該輛警車先後撞倒，黃培於送院途中，因傷重斃命，陳則送院留醫。

天文台錄得劇烈地震

【本報訊】本港天文台於昨日上午九時五十九分，錄得一次劇烈地震。震源約離本港一千四百七十哩。該台發言人謂：距離本港之方向現尚未能確定。

寶安商會開同人大會

【本報訊】寶安商會昨午一時，在會所舉行本年度會員常年大會，到有正副主席趙聿修、劉鎮國、周效良，值理同人鄭生、莊耀、周成、劉顯藩、顏照昭、劉長佑、黃永榮、王少英、蔡汝球等。首由主席趙聿修致詞，報告該會在九龍大坑東興建學校，經于本月五日開課，現辦有廿四班，學生共千餘人；並勉全體同人，今後群策群力，多爲同人謀福利。隨由秘書黃理來報告會務概況，司庫劉鎮藩報告財政收支情形，即討論各提案，通過上年年結，及續聘核數師，會後茶會歡叙。

中國駐利比亞大使 陳質平抵港

利國歡迎中國農業顧問

【本報訊】中華民國駐非洲利比亞大使陳質平於昨日由利抵港。陳大使此行係回國向政府述職，預算在台北逗留兩星期。

他指出：利比亞與我國邦交非常友好及密切，該國經濟十分穩定，我國曾派出農業顧問團在該國指導種田工作，十分成功，深受利國政府及人民歡迎。現在我國在利比亞農業專家已增至三百名。

陳大使係於昨日下午乘泛美機抵港，在此間小作勾留兩天後，始返台北。

霍亂無新症

【本報訊】醫務衛生處發言人昨日稱：本港過去週末之霍亂情況並無變更，仍爲一百四十一宗。刻在醫院診治中之霍亂患者，仍有三人。該處透過檢疫所現已無霍亂接觸者及帶菌者。

過時風姐麗妲 距港七百多哩

【本報訊】本年度的第廿二位風姐「麗妲」，昨日誕生于距離本港東南七百七十哩的菲律賓洋面。據悉：此次時風姐的未來動態，據天文台昨夜發出非本地區風警報導：菲律賓東南岸低氣壓，已發展成爲一股影響性頗強風暴，依序定其芳名爲「麗妲」，中心位于北緯一四‧零度與東經一三四‧六度間，距港東南約七七零哩，向西北偏西移動，時速八海哩，預向呂宋南部移進。

另據天文台發出的外航行氣流分佈形勢演變報導，指出大陸反旋風繼續週旋而環繞整個中國大陸及鄰近海域間，與其鄰近菲同時菲律賓東南及西南洋海一帶，低氣壓的泛濫，通帶影響所及，致中國海（包括華南沿海）天色，倏忽陰晴，在微和之東北季候風吹拂下，間降局部區域性陣雨，或微雨，氣候漸遲，不脫乍暖而帶寒，行春令之反常景象。

自農曆「大雪」過後，向爲國人重視而有「大過年」之「冬至」節，本週日即告降臨，並在當天同時之離掀起季候寒潮的推耶穌聖誕節前夕，不要。

被控毆打工商處緝私員 三人罰款簽保

村女提出反控定期審訊

【本報訊】新界大埔三男女被控毆打工商處人員案，三被告昨被裁定罪名成立，除首被告鍾英娣被判罰款二十元外，其餘兩被告各被判簽保一百五十元，一年內保守行爲。

本案在粉嶺裁判署由李扶廷法官主審，法官判案前指出：他相信原告李國泰與另一證人的口供，證明首被告有毆打原告；第二、三被告被控行爲不檢罪亦告成立。

代表被告律師梁恩純說：本案事屬輕微，要求法官運用權力放人，同時不留案底；第三被告定期前往英國從事餐館工作，如留案底則不能成行。

新界人士昨日到庭旁聽者逾二百餘人，致法庭擁擠異常，情形罕見。警方深恐滋生事故，特派出穿山甲部隊及巴基斯坦警員到場維持秩序。

首被告鍾英娣被控十一月六日在大埔大窩山非法毆打李國泰，而第二被告凌瑞松、第三被告鍾松生則被控於同時同地行爲不檢，破壞公眾安寧。

關於本案被告鍾英娣反控李國泰案，法庭定期日開審，律師請求將案移往他處審訊，但檢察官表示反對。法官定再研究審期及地點。

九龍尖沙咀 漆咸道29-31号

溫莎大廈

地區高尚・環境優美 交通便利

售價最廉 每尺七十餘元起

地下閣樓適合經營遊客生意 二樓適合寫字樓及醫務所用

建至三樓，趕快落成

86年期 已補地價

洽購處：溫莎大廈地盤辦事處 電話：669916

香港 西伯利亞皮草行

總行九龍漆咸道海景大廈

二十五週年紀念 聯合港九各分行 舉行特別大減價

送禮珍品 各種新型 名貴皮草 大量運到 特價供應

爲酬謝新舊顧客 特備各種犧牲品

新產天然色彩明克及其他罕有皮裘歡迎參觀 皮草專家方新道君近由歐美親自選購大量

香港分行：希爾登酒店地下 電話：21380
九龍分行：香檳大廈地下 電話：660716
九龍分行：百樂酒店地下 電話：666689
總行：九龍漆咸道海景大廈 電話：664061 667039

大業有限公司・意大利航空公司 聯合主辦

1964 日本旅行團

遊覽 東京 日光 橫濱 鎌倉 江之島 箱根 熱海 名古屋 鳥羽 奈良 大阪 神戶 宝塚 京都 琵琶湖

六四年一月五日出發

專員隨行・收費合理

請向 大業有限公司接洽 香港德付道中德成大廈電話 38543 28001-3

旺地唐樓

旺角碼頭東便旺地 山東街廣東道轉角大單邊 豉油街廣東道轉角大單邊

分期40個月付款 月付樓價數百元

只先付樓價二成 建築時期分16個月付款 有入伙紙後分24個月付款

每月付樓價百份之一点五(1.5%) 樓宇建成時前後只付樓價約四成 餘款可由銀企或建築費補助

大昌

開業啓事

西醫岑旭生謹訂於一九六三年十二月十五日開業

醫務所：九龍紅磡寶其利街十二號B二樓

診症時間：上午十二時至二時 下午四時至八時 星期日上午十時至壹時 例假照常應診

電話：六六七五五八

岑旭生醫生啓

工商日報 資格夠老 消息快確 言論公道 出紙多張 只售一毫

松柏獨立唐樓上市

彌敦道北海街十一號至二十一號（香慶戲院側）

建至三樓 工程加速 樓上地下 尚餘無多 繼續特價 欲購從速

洽購處：佑興皮具公司 彌敦道46號 電話：六六三九二三

本地盤：北海街十一至廿一號 電話：八五四一四六

精美說明書備索

SONY 收音機 新力

筲箕灣巴士總站對面 東安大廈 面向東南 交通便利 加工趕建 明年年底即可落成

旺地靚樓

黃泥涌道11-13號（跑馬地電車總站） 永勝大廈 環境優美 空氣清新 眺望馬場 永無阻隔 建至二樓 加緊趕建 一年入伙

可分七十五個月付款 每月只付數百元！

洽購處：協成行・錦華置業有限公司 香港於仁大廈八〇六室・電話：二五〇二三・三六七四一

聰明的選擇

美國好寶香烟

烟質人人讚好・烟味舉世馳名

廿支庄每包七毫

總代理：陳漢深出入口商

如刊登本報廣告者：請撥電話：二弍一六零接洽

中環永興咖啡公司兇殺案
總經理張民權被刺斃
副經理余志光受重傷
現場拾獲一柄血刀　一男子涉嫌被捕

【本報訊】德輔道中一一九號地下永興咖啡有限公司昨午發生命案，該公司的總經理張民權受傷斃命，副經理余志光重傷入院。

經過初步調查，警方將一把寸半闊，八吋長的血刀撿獲，一名男子亦被涉嫌被拘捕。

據說：命案發生於昨日中午十二時二十分，張民權正與一名經姓職員在該公司閣仔商談，可能由於意見相左，發生爭執，未幾，張即被人用利刀刺尖，張以事發突然，無從走避，大呼救命，時該公司副經理余志光在地下聞訊，急步閘上，但在梯間與一名手執利刃的男子相遇，而余又被刺一刀，旋見一男子飛步下樓，奪閘離開該公司。

時該公司一名職員見發生血案，急大聲呼救，在隔鄰英華餐室兩名職員協助之下，關上鐵閘，然後急電警署報告，此時有一男子，木然站在店中。

警方接獲報告後，大隊警探及醫官彭定祥即開到現場，將兩名傷者送院救治，但該公司總經理張民權，在送醫院途中已斃命。據說：死者身中四刀，以胸部一刀爲致命傷。副經理余志光則在腦與胸間連中兩刀，傷勢嚴重，迄夜仍未過危險期。

經過偵查之後，警方在店內地上檢獲一柄滿染血漬的牛肉刀，該刀約闊寸半，長達八吋。警方并將一名男子拘返警署。該男子年約五十歲，穿灰色飛機恤，西褲，兩手染滿血漬。

據一職員說：當日上午十時許，店中有人曾因為支領斷欠時被拒，北角貨物欠數而與余志光發生口角，余某表示拒收欠數與否，是由總經理批示。該男子事後悻然離去，直至中午十二時許回店，即發生此宗的驚人命案件。

永興咖啡有限公司，總行設在香山，在港設分行，屬股份經營。死者於七、八年前出任該公司在港分行總經理，一向經營咖啡性質出入口業務，并在店內設門市部。最近由於該公司快要遷拆，而留於舊舖的問題，已經與夥計們頻頻商討。最近死者已在德輔道中二六九號新建銀行大廈三樓找得兩個單位，且已簽合約，準備於下月初搬入。死者決定當搬入新廈之後，則結束門市部，只經營出口生意。據悉說稱：由於這個改變，門市部有部分職員須要離職，因此引起要離職者的不滿。另有一說謂：當血案發生前，死者曾被指爲處事不公平及被指「花紅」所引起殺機；至於真正原因如何，警方正在展開偵查。

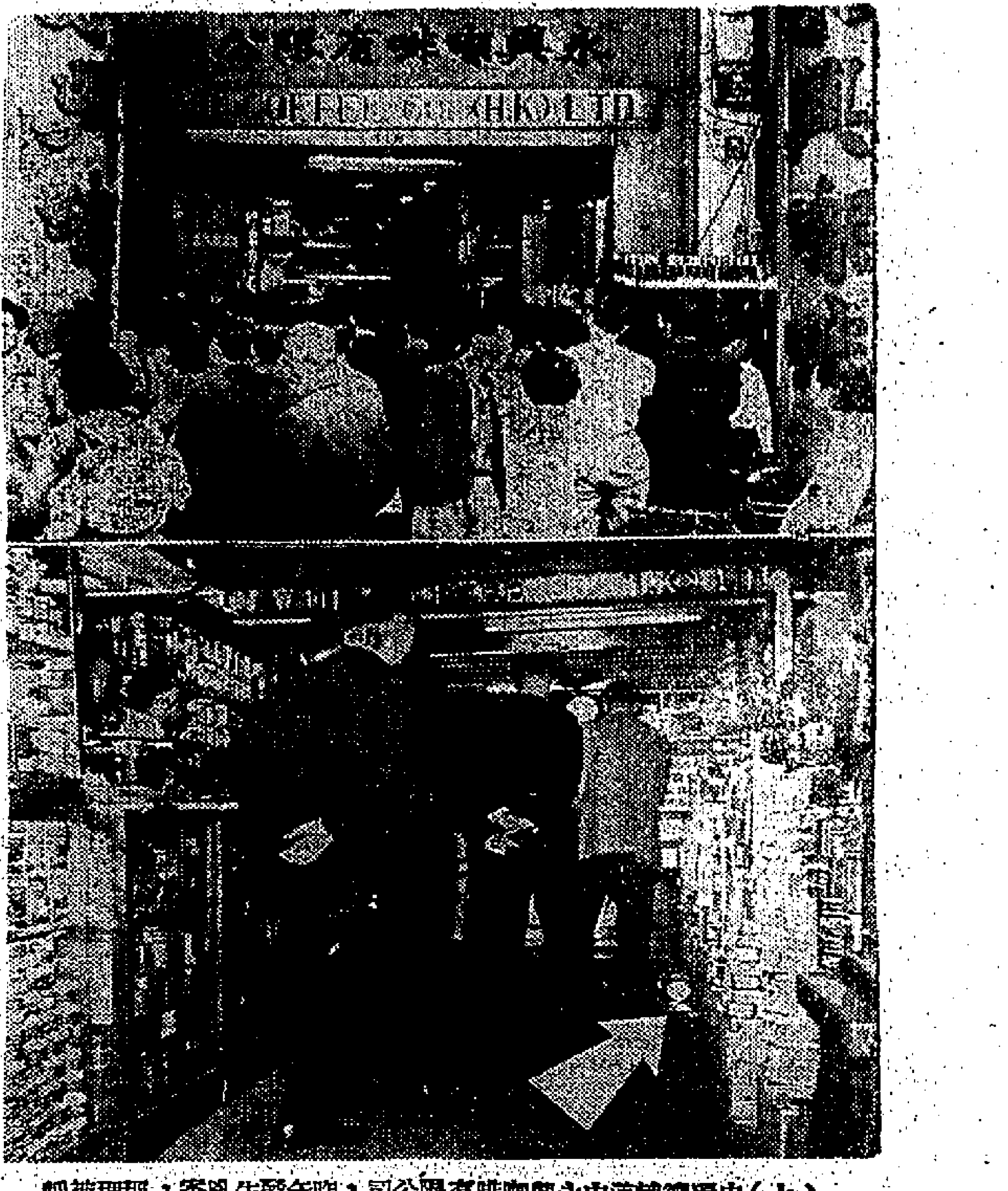
被刺死的張民權，現年五十七歲，是電影界知名人士張活游的胞兄，住羅便臣道九十五號B二樓。死者是皇仁書院畢業生，曾任英文教師，後在政府差餉物業估價署任職，曾任香港華員會主席，東方體育會主席，新世界戲院總經理。一九五九年夏天，曾到歐美各國考察，三年前曾任華安商會理事長。張氏今年年初，曾因腦血管在養和醫院休養一個時期。

據說死者有一妻一妾，只有一名獨子張璇源，爲電視工程師，留學英國，於數日前赴日本考察有關電視工程。死者家屬已拍電通知他回港辦理喪事。死者的遺體，日內將在香港殯儀館出殯。

傷者余志光，又名余伯賢，六十三歲，是該公司的股東兼副經理，住宏安道三號地下，已服務三十七年，家中有兩子一女。

死者張民權

傷者副經理余志光



（上）中環德輔道中永興咖啡有限公司，昨午發生兇案，總經理被刺斃命，副經理受傷。事發後途人駐足觀望。（下）警探在兇案現場進行調查，新聞所指處爲樓梯下遺下兇刀的地方。

欖鎮同鄉會選出新職員

【本報訊】港九欖鎮同鄉會，昨在會所選出第卅三屆理監事一百名，候補二十名，由會長李文祺及理事長李遜人監選。該會定本月廿九日舉行複選首長，理監事及各部主任職員。茲將當選新員名單如下：理監事李文祺、李遜人、李秋鷹、何裕國、何叔宜、李少民、黎雅倫、黃藻森、李何笑瓊、何作揩、余子良、鄺雁亭、何師容、蔣國忠、高振謀、高晃河、李瑞祥、任炳、何松齡、鄭洪、盧朗天、林鳳生、黃兆基、鍾日亨、屈仁則、李溶、李陶逸……

海陸豐漁民十五人逃港
乘殘舊鶴佬艇在長洲被捕

【本報訊】十五名身穿破爛衣衫的海陸豐漁民，昨日乘一艘闊五尺，長十餘尺的殘舊鶴佬艇，在長洲海面被本港水警緝獲。

據說十五人包括五名男子，三名女子，及七名兒童，他們分別屬於海陸豐「汕尾」「碣河公社」的漁民新村，與「碣河公社」的一家，在中，實行逃亡。

鴨巴甸街火災災民
獲派善款每人十元

【本報訊】中區街坊會以區內鴨巴甸街日前大火，災民達二百人，多是隻身逃出，身無長物，處境堪憐，亟待救濟，乃由該會首長發起熱心理監事發起捐輸外，并向親友募捐，獲得善款一批，于昨日下午三時，在會內派發，由每一災戶戶主攜備紅咭到會領取，計每一災民可獲善款十元。該會理事長周有、副理事長江紹荷、吳瑞昌，監事長黃燕清，副監事長張榮光及熱心理監事均親自到會指導與協助派發工作。

永興咖啡公司發生命案後，在門前圍觀的群眾，及記者訪問目擊者詢問兇案發生時情形。

「埃及妖后」選美決賽
張麗珠榮膺慈善小姐
博愛醫院一元獎券揭曉

【本報訊】張麗珠昨晚在「埃及妖后」慈善選美決賽中，當選爲「埃及妖后」慈善小姐。第二名至第五名依次爲：黃嘉露、鍾秀啟、官芷珍、黃莎莉。各當選小姐將參加後晚在樂聲戲院舉行的加映時間時舉行的加冕典禮。

新界博愛醫院昨晚在大會堂舉行慈善舞會，同時舉行慈善選美決賽，並由醫務衛生總監鄧炳輝伉儷主持一元慈善獎券抽獎。參加慈善舞會者，有大會贊助人醫務衛生總監鄧炳輝伉儷、新界民政署長……

焚毀一木屋
險釀成大火

九龍新郵政大廈地盤外事件。

【本報訊】旺角道金巴倫地盤的士車房前（即正在動工興建中的新九龍郵政大廈）地盤內，昨夜九時許發生火警，烈火把一間搭建的木屋焚毀，幸無造成死傷。

遊樂場變相賭檔
經本報揭露後
已告停止活動

【本報訊】本報昨日揭露黃大仙遊樂場內變相賭檔的事實後，場內變相賭檔，即告偃旗息鼓，暫停活動。

據牛頭角街坊會發言稱：該遊樂場，已於上月廿八日結束。現時舉行的遊藝會，與該會無關。據本報記者在該遊藝會期內，場內就有變相的賭博出現，情形一如昨日本報所報導者。至最近十日來，即改用九龍街坊聯誼會名義舉辦遊藝會，內各項節目，仍是充滿着五光十色的變相賭檔，實際上，只是換湯不換藥，直至昨天本報揭露後才停止。

工展定下週
再燒煙花
攤位響應幸運日
推出大批廉價貨

【本報訊】工展會昨發表，因放煙花受無數市民讚賞，而在日爲幸運日，各攤位推出大批廉價貨品應市，入夜，大會在場內大放七彩煙花，吸引大批入場者極衆。昨晚燃放一次，以饗港九市民眼福。

離島各鄉會
主席座談

【本報訊】離島各鄉事會主席，將於明日集中在貿易市場，與有關當局會談，昨日正午，以備明日提出。

貨車載多種燃料
着火燃燒爆炸
由滅火車救熄幸無死傷

【本報訊】一輛滿載油渣及火水的巨型貨車，昨晚八時十五分左右在深水埗海壇街附近發生燃燒，並發生爆炸聲，經三十分鐘灌救後始撲滅，除車輛遭毀外，幸無死傷，有關方面正調查失火原因。

起火的貨車是大埔道廿五號光榮行送貨貨車，車牌AC六一二九號，據說，當時該車載滿十餘桶四十四加侖庄的油渣和十餘小罐的火水，還有三個白色塗着「無比石油氣」字樣的長桶，由司機駕駛到海壇街二零九號對開路中。該車是預備運送油渣到海壇街二二零號某雜貨鋪的，當伙伴將貨完畢，司機已坐在司機座位上，一隨車伙伴已上車，其餘兩名也準備登車，這時車後的燃料忽然焚燒，司機和伙伴急下車逃生，首先動用滅火筒撲救，可是火勢越燒越猛，直至八時四十五分，火勢才被撲熄。

天氣　潮水　流水賬

今日天氣預測：吹輕微……

昨日氣溫最高爲華氏表七三・八度，最低爲六七・一度。

今晨零時室內氣溫爲六九度。

高潮：上午十一時廿一分，下午九時廿九分。

低潮：上午四時三十八分，下午二時廿九分。

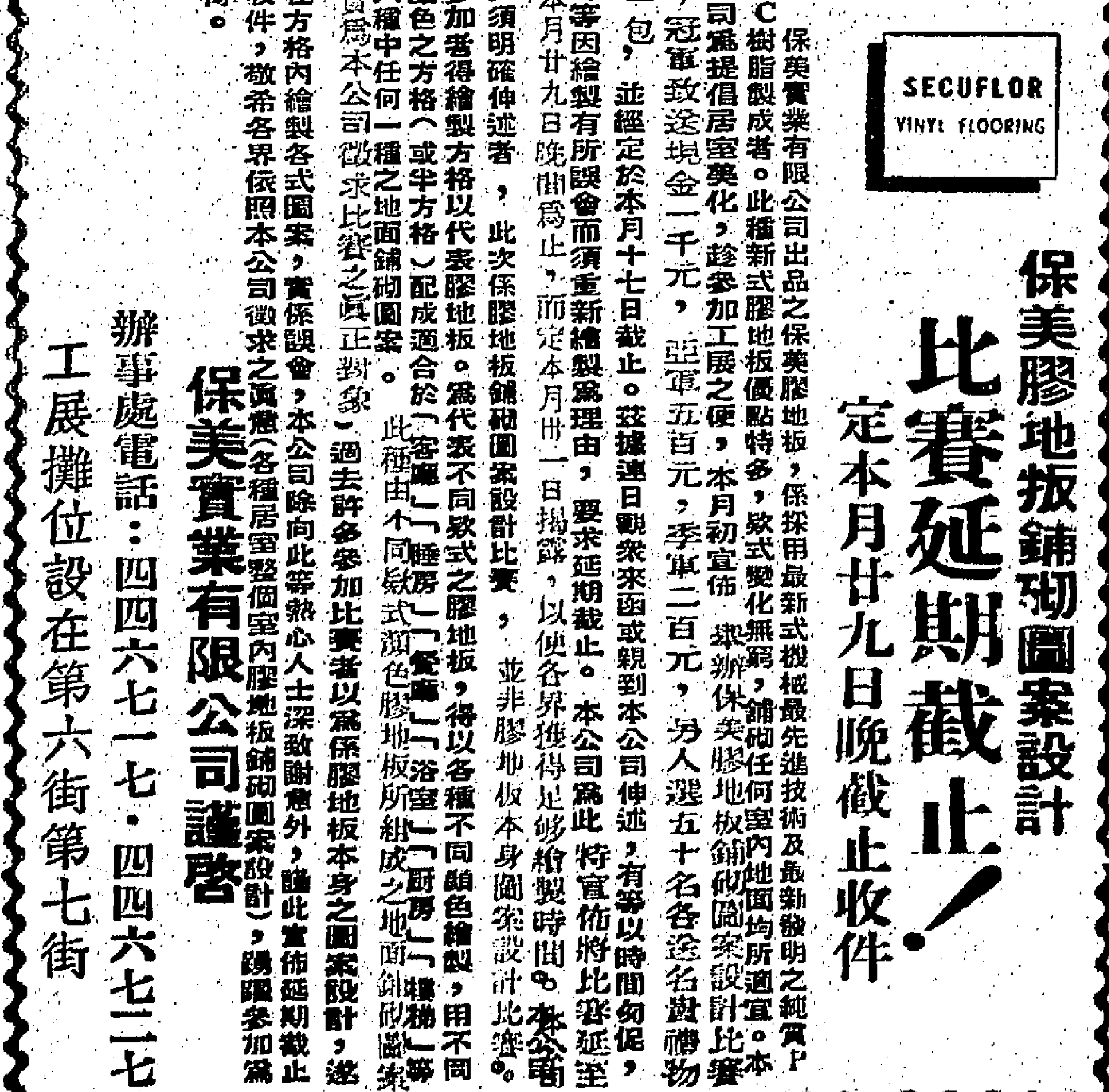
全港水塘容量：一百五十八億加侖。

昨日存水：四十九億二千三百萬加侖（包括深圳水庫供水在內）。

十四日存水：四十九億七千三百萬加侖。

大埔七區明春改選村代表

【本報訊】大埔七區理民府官於昨日召開之鄉事會議，並元朗七區鄉事會首長會議，候選人之提名及選舉村代表，理民府座席上，宣佈訂定日期辦法，今後將用書面……



耗資五千萬元興建 可容居民四萬餘 彩虹邨明日揭幕

港督主持典禮新郵局同時啓用

【本報訊】耗資五千萬元興建之彩虹村，將於明日下午由港督柏立基爵士主持正式落成典禮。成之後，將巡視該村，並爲在該村新設之郵政局主持啓用禮。

彩虹村座落九龍牛池灣，爲香港屋宇建設委員會所有建屋計劃中之最大規模者。香港屋宇建設委員會係由政府從事推行建屋計劃，爲月入四百至九百元之家庭，其居住環境過份擠迫及情況不妥者，供應住宅。

現時，由該會供應之住宅約有一萬八千間，人數已超過十萬人，彩虹村方面所佔之住宅數目有七千四百五十間，其餘則分佈於港九各地，已完成或部份完成之其他六個村。

彩虹村全部入伙之後，將有人口約四萬三千三百人，其數目與英國之小型市鎮相等。該村計有二十層高之七座大廈，其間由一條曲折之七層大廈加以相連。彩虹村之建築工程，計用去混凝土約十萬噸，所打樁柱約達三千呎。

耗資五千萬元興建的彩虹村廉租屋鳥瞰

「六福客棧」故事主角 「孤兒之母」艾偉德 到港探訪契仔契女

【本報訊】「六福客棧」故事中的主角，澄籍英國婦人艾偉德女士，昨日來港探訪其此間兒女。

有「孤兒之母」之稱的艾女士，平生曾由霍士影片公司拍攝「六福客棧」，由女星英格烈褒曼飾演。

左起「孤兒之母」艾偉德女士，後爲其在港居住兒子陳路茲牧師，中爲她最近收養兒子艾啓光，右爲她私人女秘書波德小姐。

保障錦田八鄉鄉民健康 博愛醫院啓用

由醫務總監主持揭幕禮

【本報訊】位於錦田公路中段的元朗錦田博愛醫院，昨午由醫務總監邵炳輝主持揭幕禮。

赴英就業

新界青年一批

拜萬佛懺祈雨

東林念佛堂啓建法會

一連廿一天昨參加者衆

本星期日郵局派信兩次 聖誕日上午辦公

聖誕節及前夕 公共車輛加班

百貨公司延時收市

被控僞製文件三項罪名 無法律權威書籍根據 被告獲銷案無罪釋放

筲箕灣撞車 兩人受傷

打天九起爭執 一人被斬傷手

花卉工會建議 農曆年宵市場 先發牌後抽籤

尋仇斬傷人 判囚三年半

日商借用工展場地 廠商首腦秘密會商

謝絕記者旁聽會後亦無表示

擊傷女傭圖刼 男子入獄年半

因天氣亢旱影響 晚造禾收成減少

英軍在粉嶺舉行 慶祝聖誕餐會 招待華籍孤兒

新聞界名宿 梁善文逝世

勞工處編訂 工會教育叢書 第七種已出版

澳建築業勞資糾紛 民政廳特擬就新法例 謀解糾紛

荃灣與市區通電話

收費辦法應改善 機關所用表格宜併用中英文 新界總商會決定向當局提出

婦人擅改出世紙 爲使兒子適齡投考官校 被控判罰八十元

東莞同鄉會會所 明日開幕禮

周錫年爵士主持儀式

港大建築學會餐舞 有人食後腹瀉 不如外傳嚴重

贈送「活腦素」日曆

你喜歡獲得美麗彩色的大日曆嗎？

「活腦素」贈送給您！

一九六四年轉瞬將屆，發明「活腦素」之科研大藥廠今年特印製大型彩色日曆兩款，於十二月十七日起隨貨奉贈，實用戶們購買「活腦素」的最好時機，凡購買本品一瓶者即可向該經售店索取一份，多購多贈，直至送完爲止，幸勿失諸交臂。

總代理 興亞貿易公司

贈送電視機

十月火歸臟！瀉火平肝最好……

桑棗枇杷蜜

秋冬季節是本品暢銷月 科花藥廠特舉行「桑棗枇杷蜜」月

價值巨萬名貴獎品贈送本品用戶

獲領贈品辦法

欲免再縮水全體市民應合作
檢查家中盛水器容水量是否超額
每人每天用水須減至六加侖半

【本報訊】如果要避免明年二月間施行進一步減少供水時間，則目前家庭每日每人八加侖之耗水量必須減至六加侖半。

為着要減少你個人的用水量，僅可按照每日每人用水六加侖半的辦法貯水，以供四日使用至下次供水。

在四日供水一次期間應該貯的水，每人最多共貯二十六加侖。如一家四口，則貯水量為一百零四加侖；如一家六口則為一百五十六加侖。

你可知道府上的各種貯水器皿的容量是多少？

這裏有幾個示範例子：

一個普通浴缸放水至溢水孔時有四十五加侖，半缸為十八加侖，放六吋高水時為十加侖。

洗手盆可放水一至兩加侖不等，視其大小而定。鐵水桶的大小通常有兩種，即兩加侖或三加侖左右，通常做水桶用的火油罐可放水四加侖。

普通家庭用的六吋口徑水杓可放水一夸特，四杓水即等於一加侖水。

請即檢查你家裏所有的盛水器，特別是放在廚房和浴室裏的，務使人人都知道這些器具的容量。作為家庭之一，應該算一算家裏每人每天用水多少。

你可以把你個人的耗水量每天減至六加侖半嗎？這樣省下來的水，剛剛多過三分之一火油罐所載的水量。

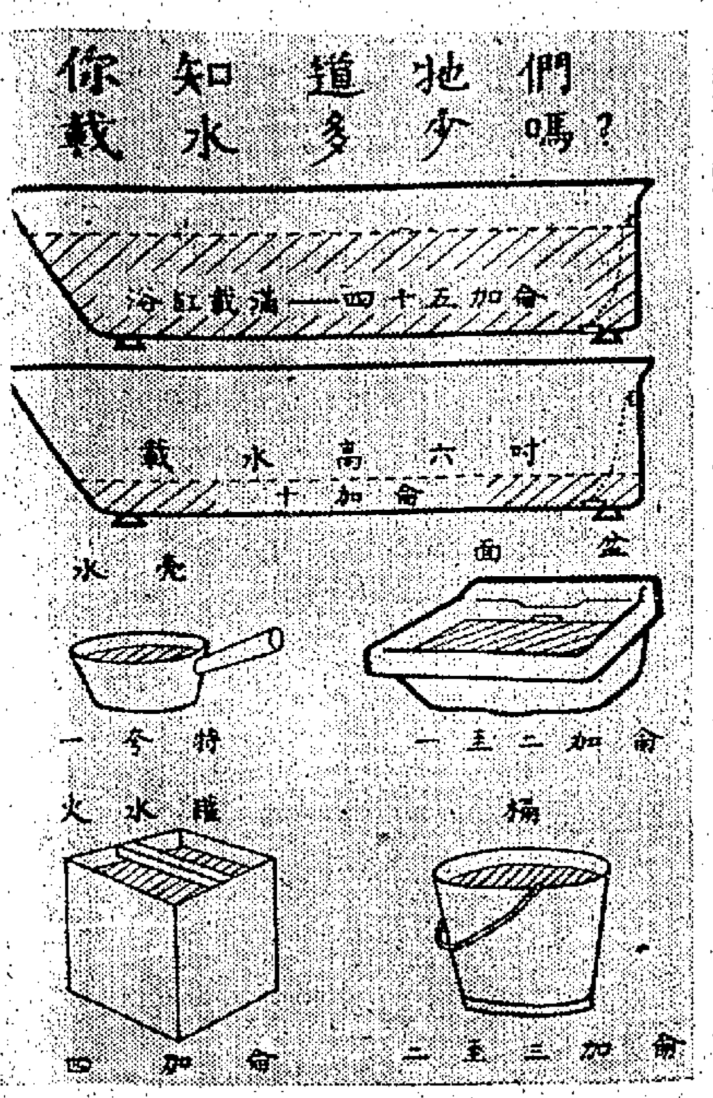
須緊記：僅可按照每日每人用水六加侖半來貯水，以供四日之用至下次供水。

你家裏的儲水器可以載水多少？

你知道你家裏各種儲水器的普通容量嗎？如果你不知道，那麼，你就不知道你只用的水量有多少。

為着減少你個人的消耗量起見，僅可按照每人每日應用水六加侖半的辦法來儲水，以僅夠下次供水前之四天應用為止。

圖示各種儲水器之普通容量。請查看屋內，特別是廚房與浴室內的儲水器，務使全屋的人都知道儲水器的容量。



三院公演粵劇籌款官紳贊助盛況空前
海軍司令施敏誠夫人致送紀念品

【本報訊】東華三院公演粵劇籌款，昨日下午八時，在香港大會堂音樂廳舉行，各界人士，熱烈響應，各種門劵，全場滿座，極為擠滿。

是日下午八時前，三院主席曾正，首總理何世任、林繼振……

本港代表飛馬尼剌出席生產力組織會議

泰國華僑客屬總會觀光團十餘人抵港

東莞同鄉會歡宴邑彥

聖方濟各書院賣物會籌款

灣仔海面發現女屍

深水埗大毒案今天可判決
七陪審員免役六年

中醫團體響應趙冰博士建議中文大學應增設中國醫學院

【本報訊】九龍中區醫師公會，為響應新亞書院董事長趙冰博士建議香港中文大學增設中國醫學院，於前日會員大會中通過以下兩提案：（一）撰文向本港中醫藥團體呼籲響應趙氏建議，由原提案人主稿，經理事長核行。（二）函邀各中醫藥團體，聯合商討具體辦法，向有關當局支持趙氏建議。

趙冰博士曾就香港中文大學應增設中國醫學院一事發表稱：「由於中文大學課程的不夠充分，並為適應中文大學創辦的目標，本人曾向負責籌委員會建議設法增辦兩個學院，即中國醫學院和農學院，因中國醫學是中國文化不可分離的一部份，在韓國的漢城大學和日本的京都大學，都設有中國醫學院，並頒發中國醫學的學士、碩士學位，如果中文大學開辦中國醫學院，造就中醫人才，則其畢業生亦可向港府註冊執業中醫，與目前的西醫相同。」

華洋百貨商會選出十七屆理監事

今日世界二八三期出版

學生書法比賽各組成績評定

華捷洋行減價展期至月底止

警員鳴槍兩響追捕可疑男子
兩人逃脫一人被捕拾獲一柄利剪

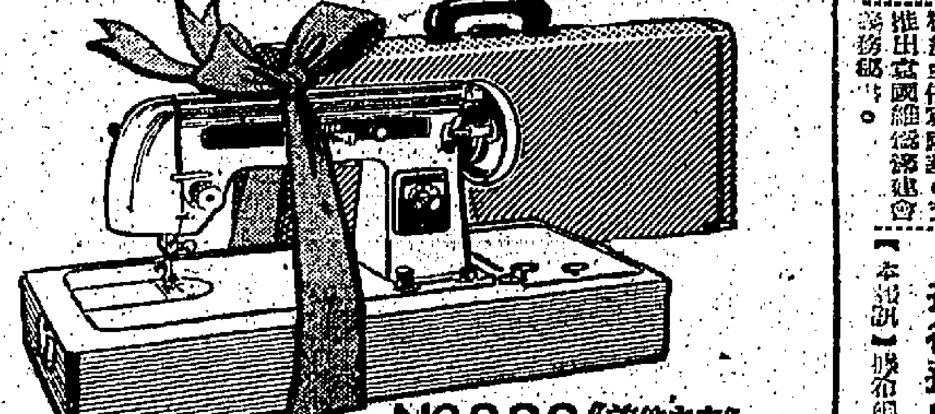
股商李寶椿氏明日三虞家奠

東莞工商總會徵求會員

希爾頓酒店招待孤兒

最新萬寶路千萬香煙
請吸
萬寶路
最佳濾咀．最佳煙味
美國製造
免費大贈送

即可換得打火機一只
由即日起至1964年一月十七日止
請即向下列代理商兌換：—
紫泰．山東街40號E
泰蘭．基隆街241號
文記．吳淞街33號
永興．南昌道40號
興昌．曲街43號
中華．荷李活道261號
金花．軒尼詩道393號
港記．德輔道西333號
香港大丸百貨公司．銅鑼灣
中華百貨公司．大道中
九龍牛奶公司．彌敦道
裕記．金華街38號
銘記．香港仔湖南街7號
榕記．元朗大馬路66號
同發．上水巡撫街9號
合成．大埔廣福道35號
廣源盛．荃灣眾安街26號
熾生．西貢大街23號
適適．長洲海傍街42號
紫豐泰．大澳永安街14號

特價介紹「非凡」衣車
送禮自用無以上之
"Empisal" EXPANDAMATIC SEWING MACHINE
連摩打及手提座祇售 $511.-
分期付款祇憑身份証

No222"萬能衣車"
保用廿五年．專人免費教用
特点：車普通衣服車厚如水扳牛皮薄如尼龍開鈕門釘鈕及自動車綉花朶圖案等全部做齊不需換針及換靴（上述效能非親眼看過實難置信）
222 車頭連摩打及配兩斗枱 $544.-
首期$90.00月付$43.20×12个月
1001A 普通衣車 車頭連摩打及配兩斗枱 $284.50
首期$51.50 月付$32.60×8個月
222 車頭摩打及配日字抬連椅 $576.-
首期$94.00 月付$45.00×12个月
經銷處

中隊對國協裁定 請改地舉行

李惠堂商請羅斯爵士協助

【本報訊】中國足球隊參加世運預賽，國際足協經已裁定中韓世運預賽，定在日本東京舉行，但中國隊有感倘在十二月底前必須舉行，則日本正冰天雪地，極不利比賽，擬請求國際足協轉在其他地方上演。否則延至明年四月在東京舉行。

國際足協會長羅斯爵士過日後轉往菲律賓，中國隊教練李惠堂，已準備將此實際情況，告知羅斯爵士，盼能將國際足協之裁定變通，俾球員能在較佳之天氣下舉行。

李惠堂已定十八日由菲返港，此事之發展如何，羅斯爵士肯否採納此建議，將可獲得一明確之答案。

【馬尼拉十六日中央社專電】迄今已在此間獲勝兩場的中華民國足球代表隊，將于明後兩天，再出賽兩場。

中華隊昨晚以七比零擊敗菲律賓國家代表隊，這是客隊連續第二場勝利。該隊于十四晚以六比一擊敗菲華僑聯隊。

中華隊中鋒張子慧，在昨晚的比賽中，一如十四晚對菲聯之役，連中三元，造成中華隊壓倒性的勝利。昨晚建功的其他球員是姚卓然、曾錦洪、黃文偉、及黃志強。中華隊脚下功夫較佳，傳遞較準確，防守也堅固。

中華隊將于明晚出戰「全國聯隊」，後天晚上，再度迎戰菲律賓國家代表隊。

香港隊在西貢獲得亞盃中區冠軍領獎後，隊長何祥友被高抬的鏡頭。（本報記者李威攝）

港將歸來談觀感 脚法以香港最佳 打茅波首推泰國

香港足球代表隊，參加亞洲杯中區比賽，榮獲首席，載譽而歸。前晚抵港時已深夜，香港球將急於歸家，未能暢談越南風月，直至昨天才有機會，記者曾與李磊光等暢談一切。

問：此次港、越、馬、泰四隊比賽，以個人技術，及團體戰術來論，誰個為高？

答：港隊動作敏捷，脚法細膩，控球比任何一隊為好。而團體戰術，演出不凡。

問：泰、越、馬、演出粗野麼？用何種方式？

答：泰隊最粗，組都玩波，算得有點不到，次為馬隊、越南則打法。香港十二碼打飛機而不入，那些粗野打法，香港茅波，所無，香港茅波，多是脚踢踏，飛腳插掃，免得被罰。至於戰術，是用香港球數最撥的一種，大脚高波，波到人到，脚到腳到，故此次香港所獲中區冠軍，用命搏回來的。

問：此次勝利，是否幸運？除港隊外，誰個打得好？

答：第一使泰國隊勝變和，由於輕敵。

問：港隊誰個打得最好？誰個最壞？

答：最好何祥友，不過第三場何祥友超不了作用，正如警察守門姚卓然，忍致勁頭不得。至於最差一人，是張永清，李國強，不能展其所長，由於他經驗太淺，對方打得極茅之故。

問：招待上如何？

答：住在新起成的一流大酒店，食的是中國大餐，使人甚滿。

問：傷者無人倖免，較重者是張永清傷脚面，馮紀魂傷背下骨，李磊光傷右膝蓋與脚踭，羅桂生傷上下五寸，陳濟林傷大牌筋，以馮紀魂傷得較重，抵步後即找跌打醫師醫治。大部份都是傷兵，故最後一場冠軍對聯隊，港隊無可調之兵，究出到到不能出奇馮紀良、和李磊光、溪足人數，在場觀脚，才會失敗。

問：球証做得好麼？為甚麼場場均有十二碼罰球？

答：球証是做得好的，菲律賓球証雖然反應稍慢，但做得很好，至於所罰十二碼，由於各隊踢得太兇犯規而罰，港隊所犯是手球，羅桂生一堆十二碼是禁地起踢飛，人家將球踢去他才飛到被罰。

瑞士蘇黎世隊 擬下月訪港

埠際小組今日會議

【本報訊】足球總會定今日下午六時，在該會會議室召開會議。主要為港的選拔陣容迎戰行將訪港的以色列足球隊，同時並商討有關日本世足球隊，及瑞士蘇黎世足球隊來港比賽問題。

以色列隊定本月底在越南踢過世運足球預賽後來港比賽一場，這一場比賽的日期經排定明年元月二日。足總埠際小組今天除選陣應戰外，對于與該隊的問題，亦將加討論。

日本隊有意于農曆年期間訪港，由于此時丹麥哥本哈根隊正在本港比賽，對于日本隊要求，如何取捨，今天亦將有所決定。

關於瑞士蘇黎世足球隊，是由本港德國航空公司最近去函足總介紹訪港者，該隊據瑞士去屆聯賽冠軍，希望於元月十五日，在港作一場比賽。蘇黎世隊係瑞士足球聯賽冠軍隊，也是歐洲杯足球賽，曾入最後八隊的勁旅。他們擁有西德名將基路士、土重爾，及意大利籍好手馬天尼兩員大將。另外有八位球員，入選為瑞士國家隊代表。

蘇黎世隊要求包膳費一場一千美鎊，另外招待全隊職球員廿二人。

蘇黎世隊成立於一八九六年，是瑞士一間具深長歷史及實力強大的球會，在歐洲亦享有盛譽。該隊於去屆（一九六二至六三年度），奪得瑞士足球聯賽冠軍，並於十月廿七日，擊敗勁旅洛仙尼體育會隊五比二，他們防守嚴密。

另二場國際比賽，蘇黎世隊有五位球員，入選為瑞士國家隊選手。

蘇黎世隊常參加歐洲盃賽，在第一週他們對愛爾蘭冠軍鄧釐隊，第二週則是迎戰土耳其冠軍隊。

蘇黎世隊在國際賽的戰績如下：

對西班牙里奧馬德里隊（三比三和局），對西班牙巴塞羅納隊（三比二勝），對西德錫路基〇四隊（一比〇勝），對布魯里隊（四比一勝），對花倫天尼隊（一比一和），對丹麥足球會（七比〇勝），對士丹特列治隊（一比一和）。

蘇黎世隊與里奧馬德里隊鬥和，大勝丹隊，有瑞士外籍佳選手，與大利維也納體育會隊健兒基路士及意大利好手馬天尼利兩名前鋒參加，該隊入選瑞士國家隊選手為：士達利、保曼、居尼、麥吞伯、士太里利、巴斯、汪拔及馬也等八員大將。

劉志霖轉會問題 星期五攤牌

東華統帥大表憤激

【本報訊】擬脫離東華的吳偉文及劉志霖兩球員，對于吳偉文，東華已答允放人，至于劉志霖，東華統帥部評說，但未有結果，有待本星期五，東華徵實談後，除出席中華世運足球預賽的球員席上，再行商談決定。

劉志霖于前晚隨港足球隊由越南返港後，即為余浩明邀往商談，當時光華亦在座，據轉會原因，劉志霖不能具體答覆，晤談至深夜仍無結果，乃相約昨午再談。

東華統帥部的鄭烈武、梁錦輝、余浩明、居泉、何鴻恩均有到場，席間，及是次轉會是否因為錢的問題，劉志霖否認沒有此事，旨詞間似有難言之隱。

由于劉志霖不能提出要求轉會的充份理由，昨日商談時，東華各位臣頭為憤激，表示一個球員假如于足球季中途輕易的便見異思遷，又不能提出充份理由，實在要不得。同時，該球員。

經過昨日商談，劉志霖轉會問題仍未解決，東華遂決定于本星期五「開「香港脚」與「香港」時，才作最後「攤牌」。

青少盃鑑賽 三場戰果

【本報訊】中青會舉辦的青年及少年盃鑑賽球賽，昨日三場比賽結果如后：

（青A）星火勝聯友（四十九比廿五）。（青C）巨人勝炎仙（廿八比廿四）。（青A）孔聖勝逸（五十一比廿八）。

亞盃中區預賽，港隊對馬來西亞之役，港隊守門盧德權救去一險球之影。（美聯社圖片）

馬領隊在西貢發言 竟指港隊為職業化球員

黎兆榮認對南越演出最佳

【本報訊】參加亞洲盃足球中區預賽冠軍的香港足球隊，經于前天深夜由越南返港，昨天與香港隊教練佛朗黎兆榮談及港隊在越的演出，他首先說，香港隊在此次亞洲盃中區預賽的數場比賽中，以大勝越南一役最佳，而以與泰國一役較差。正因為港隊在對泰國一役演出平平無奇，頗使當地的人，于香港對越南一役比賽前，一致看好越隊，市上舖口甚至放出越隊讓香港兩球，多認為港隊必敗無疑。有此原因，也使越隊在對抗港隊時踢得稍鬆，而。

另一方面擁護港隊的，西班亞在比賽中，有李國強、李華振、余成等多人分別被球証警告，而港隊球員則未有被記名警告，由此可見馬隊球員在這一役踢法粗野了。

關于對馬來西亞時，港隊以四比二大勝的原因，佛蘭指出，完全因為馬來西亞在比賽中施殺傷戰術，比港隊球員踢來不無顧忌之故，統計馬來西亞在比賽中，馬來西亞負責人在出戰前兩天，曾口頭對港隊表示。

佛蘭續透露：馬來西亞領隊在比賽會議席上，竟指香港隊係職業化球員，本港領隊梁兆綿馬上予以駁斥，勿信口雌黃，毫無根據的發言。馬隊領隊才不敢再說。

圖片說明：亞盃中區足球預賽，香港隊獲得冠軍後，隊長何祥友手領錦旗被抬高返回更衣室的熱鬧鏡頭。（美聯社圖片）

公開羽毛球賽 奇利近勝九印

【本報訊】公開羽毛球團體賽，昨晚兩強相遇，九印會以黃彩隆、吳剛毅、李志威、林鳴金、梁平山、劉榮雄出戰，奇利近以黃啓昌、曹錦榮、馬佐治、李子誠等主將，此賽採九局五勝制，奇利近以五比〇領先，第二回合九印會扳成一比三，但黃彩隆隨告失手，遂被奇利近以五比一取勝。

奇利近一大勝九印會，此賽標呼隊最高。

香港隊僅以五比一擊敗星島，但他們的球隊中，佛蘭指此次香港隊實力是否強而守力弱，此說亦表示同意。

第二場曹馬組開始，以十一比七迎頭趕上，二比七處於劣勢後，雙方展開拉鋸戰，十三平，十五平，十六平，卒被曹馬組以廿一比十六獲勝。第三場朱黃組，以十六比八領先，但卒被朱黃組以廿一比十七擊敗。

奇利近（李荣寬、黃飛鴻）勝劉榮雄、梁平山，廿一比十六。奇利近（曹錦榮、馬佐治）勝李志威、林鳴金，廿一比十六。奇利近（朱世華、黃啓昌）勝黃彩隆、吳剛，廿一比十七。奇利近（劉榮雄、梁平山）勝曹錦榮、馬佐治，廿一比九。奇利近（朱世華、黃啓昌）勝李志威、林鳴金，廿一比十。

日籃球隊敗於韓國

日體育界大為震驚 認為訓練距離尚遠

日本的籃球教練在日本國家隊受挫南韓後，當然感到震驚，因為他們在賽前，對「日本勝南韓不會太難」的看法，有非常的信心，而且尚以為日本球員在過從中將有執行既定戰畧的良好機會。日本國家籃球隊在與南韓國家隊作戰時，未能達到預期的表現，日本國家隊球員如此，是進步太慢，而且說明欲作快戰，則日本球員必須在基本動作方面有相當的進步。

陸運結束 志潔學校

【本報訊】市政事務署主辦的學校第四屆陸運會，前日在九龍加士居道運動場舉行決賽，到會嘉賓、家長及來賓等數千人，成績良佳，打破大會紀錄七項，有十二間校男女生參加。

香港政府教育司署註冊

聖思電子英文會話暨英專日夜學校

電子儀器教授法 為教學上開新紀元 是學者們最佳福音

特點：

（一）裝置一流電子儀器，錄音機及冷暖氣機等。

（二）教材新穎，省時易識，學費最廉。

（三）每人處於一單獨隔音室中透過電子儀器，個別學習，絕對避免別人騷擾：自由發問。解決成年人學習英語之困難心理。

（四）不識字母者在五小時內可通曉字母及拼音。

招日夜班：

（一）電子英文會話科：由初學字母班而至高級班，全部課程一年完成。

（二）英文專修科：由初學班至FORM.4

即日開課　電話：八〇三三弍九

校址：旺角彌敦道六七二——六七四號三樓（即新華戲院側）

董事長：梁忠民　監督兼校長：伍健雄

科學內功 包治慢性病 包括近視老花

參觀鐵證 贈送說明書

劉錫強校長地址：尖沙咀海防道大廈六樓二五號 電話668117 面授時間：每日下午二時至七時 函索簡章：請附自寄回件信封並貼郵票

現貨 即可入伙

照舊價 所餘無多 欲購從速

大觀珠石行

大觀二期 昌明大樓

由三萬餘元起

可分五年付款（或面議）

如刊登本報廣告者請電二式一六零洽

馬圈動態與晨操評述

上週末賽後簡評

（續昨）　陶樂陵

好希望底質已露

好希望多番拚搏，無奈他的姿態，前遠亦不能維持過去水準，前次後上與幸運號爭得第三，是六化郎四十碼，此次途五化郎，前速不快，第二段亦無甚脚頭，脚法欠活，馬身鬆弛，無若何進展，看來底質已露，今後要換馬身，然後才有利，才可望爭六化郎四十碼，益第一段不夠快，五化郎實非所宜。

晶瑩的狀態亦因久病無甚表現，有驕年之嫌，過了路程難以選擇，五化郎頭段不快，高潮已過，第三班勉可應付，五化郎四十碼較為適中，一兩勉可扳到，今後非見大勇，不足重視。

幻想前寵三段快

幻想，在艷陽天勝一哩之後，爭先放頭，實能用放鬆戰畧，直放到底，但第四段勁弱，賽前曾操一哩，留頭試後，仍無效果，是馬性所關。

七季，此駒曾勝六化郎四十碼，全程放縱，時速在水準之上，有三段均勻高速而無一段特殊衝飆，不能在五化郎發揮，一哩亦覺過長，今後需能續有進步，以六化郎擬佳。

驪騮，本季的狀態平常，從此實觀察，末段尚有些衝飆，但不能發揮高潮，對手太強，會有六化郎四十碼，使適於第六班可以勉強應付。

門牛勇士未算足，以退為進，氣勢不強，但有超卓脚法，輕巧活潑，未有打硬仗準備，不能期望過高，以美人兒的突襲，尚且接近異常，而門牛勇士曾於上季公道勝六化郎四十碼時，走回季席，僅距離美人兒三馬位，而負磅一四九，重美人兒六磅，本季態閒操練，美人兒勢班，門牛勇士亦非弱者。

北地皇胄無佳態

北地皇胄雖有名氣，但此賽因無佳態，全程無表現，脚法雖佳而最後試跑不及小蝦的活潑，且爾被夫於最後幾步力勝，跟小蝦亦覺勉強，果爾，小蝦經努出擊，而北地皇胄無一段可觀，與近期幾健信場冷於五化郎時，有很遠距離，班次稍有利，無佳態難爭勝了。

艷陽天苦戰獲勝

艷陽天在第四場一哩力戰而勝，決取倖頭門後敗畧，但不敢居後，前三段跟幻想勁，幾乎被鴻運相較，仍高一籌，盜驪陽天有點勉強，有準備，狀的未大勇，故殿後幾步，可以輕易取勝，賽後與幼直同升上第五班，否則，可得新之利，方期不斷有進展，升上第五班，仍有做利。在第六班的中強手，本季多作伴娘，力拼亦無法出頭勝利在望，但後勁不及不了情，此次敗於不了情，班，對手更強，多時征戰，已見跑鬆，不宜期望過高。

喜寶馬盛年漸過

忠誠輕易取勝一哩二五，末段已導遙決定勝利，喜寶馬力戰，闖上挑戰，但無法追緊，揮鞭催策，不過勉盡所能，而忠誠文風不動，首在把戰局拉緊，全程二分十二秒四，不過普通時速，喜寶馬的盛年已過，今後要在場地變化，輕磅有利，才可望突擊。

忠試勝此程，如探囊取物，留頭門後，一貫作風，末段輕描淡寫，已能走出廿三秒三，毫不費勁，勝後仍應遲於第三班，顯已得班次之利了。

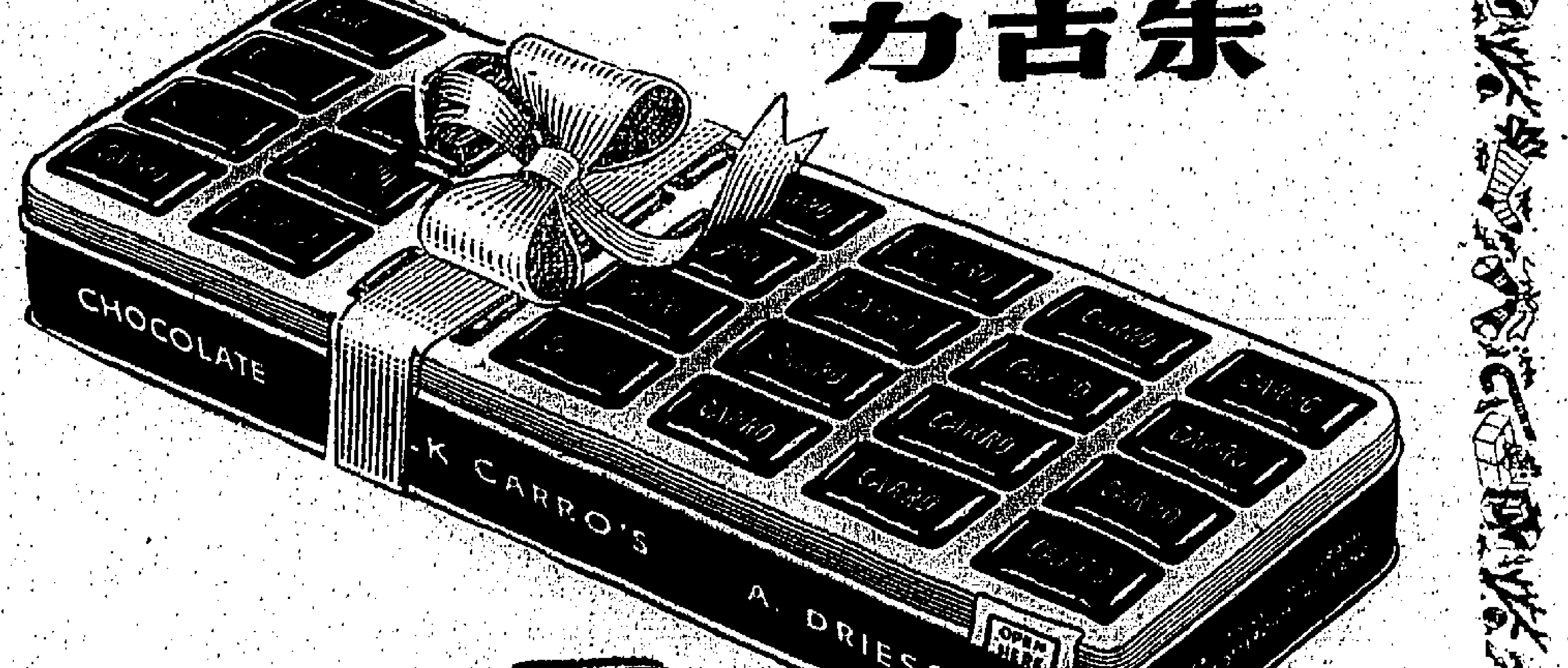
珍寶活潑可愛，走一哩二五，全程分段快放，雖未能貫澈始終，亦覺有條不紊，對於長途爭奪，不過初試蹄姿，有此上佳表現，滿然不俗了。

美人兒突然出擊

美人兒於昆場五化郎突然出擊，實能壓群，但前段不夠快，再昭敗於火箭輪的衝擊，後上不及，但能收復失地不少，距離頭馬僅友不及三乘，偷襲失手，惟餘些已露，今後在第三班，以六化郎四十碼及一哩兩項路程最佳。

士羅威惟放出一段，以後鴻氣，一段廿三秒，但第二段不繼，實素有限，非擬足蛛一般輕磅，不易出頭，在此班已嫌勉強了。

卡路朱古力



送禮名貴

馳譽悠久 人人讚美

總代理：好時洋行 香港歷山大廈四樓

場內星光熠熠 明星到場抽獎

桃源六位影星今日到場

工展開幕迄今，除攤位幸運抽獎外，以該攤位出品促進，且其有大會邀請明星到場參觀工展及表演節目，主持抽獎外，各攤位亦紛紛邀請明星到場，為各報遊戲抽獎或為本攤位幸運觀衆抽獎。前日下午，第八街得新聯影業公司明星自由，陳綺華、江漢、上官玲、張瑛文，到場抽獎。下午六時半，天才童星馮寶寶到場抽……

宣傳部，為提倡香港工業，增加遊客興趣，於工展期間每逢星期一日定為觀衆幸運日，由宣傳部印發幸運券，於當日派發與入場觀衆，入場觀衆保留存根，於每星期二日，由大會邀請紅伶紅星主持抽獎，昨日為第二次幸運日，遊客異常擁擠，大會宣傳部長黃桂……

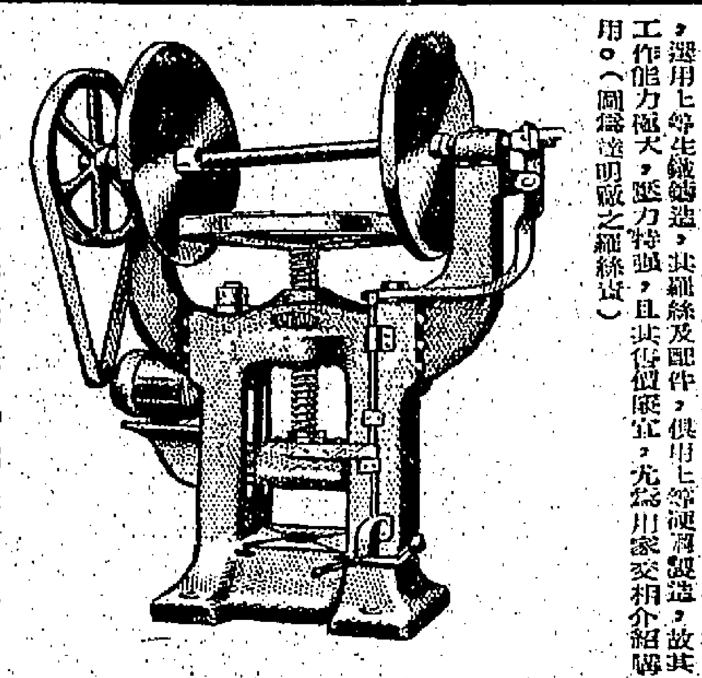
今日邀得桃源企業公司影星蕭湘、凌雲、陳厚、關山、歐陽莎菲，及劉光三位先生，及粵語影星……抽出十五個幸運獎。桃源影業公司在本港電影界素有盛名，本……

冠益食品廠攤位旺 澳門分廠業務發展

老牌冠益食品廠，本屆工展攤位設第九街，其首創之辣椒醬、鮮蝦油在場內暢銷，數月前為供應葡屬澳門及東西非出口貨物，特在澳門設分廠……

達明羅絲賁 壓力特強大

達明機器廠製品之一，其壓力計分一百噸及七十五噸兩種，最適宜於啤製刀叉、餐具等用。該機之機身選用七等生鐵鑄造，其羅絲及配件，俱用七等鋼製造，故其工作能力極大，壓力特強，且其售價廉宜，尤為用家交相介紹……



工姐介紹—彭綺華

衣谷

提起「嘭嘭」這個名字，是領袖蝦片攤位及其附近攤位中，無人不識的。由于她和藹可親，樂天達觀，遇到了人，總是笑口常開。所以，只要是與她會有過一面之緣的，無不覺得她是和易近人，大方隨便作風，也因此而使她聲名四播，大家都知道領袖蝦片公司中有一位名「嘭嘭」的工姐。

當然，「嘭嘭」只是她的綽號，她的真姓名是彭綺華，只要我們看看她的姓名，就可知「嘭嘭」這個外號的來由是怎樣了。

她不僅是一個歌迷，也是一個戲迷，尤其更是一個奇利夫里察迷……

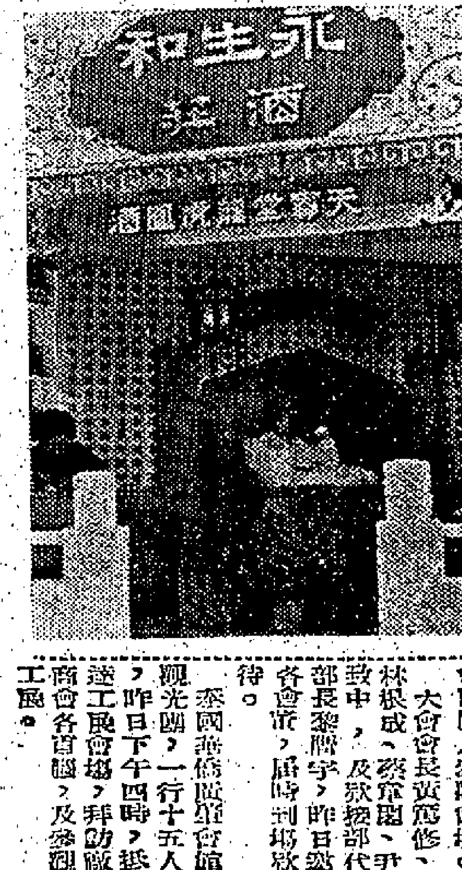
工姐影剪

養吾堂藥廠 參加工展會 十年如一日

陳經吾中醫師於九四一年來港，創設養吾堂藥廠香港分廠……

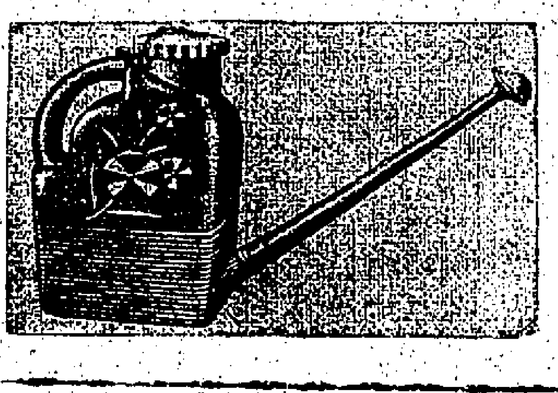
永生和攤位

工展會場最風雅之人，永生和攤位老闆當家稱，在其攤位前，塑做一巨大酒仙李太白像……



紅A塑膠花洒 色樣美觀耐用

星光實業有限公司所出的紅A牌花洒，有大有小，美觀耐用，在新年期中，使室內與花卉保持美觀，可到工展會購備花洒一兩個，所費不多也。



三大商業團體 分日訪工展會

第廿一屆香港工業出品展覽會開幕迄今……九龍總商會主席……新界總商會會長……

（換上新裝的鱷魚工姐）

原料價漲工資提高 紗廠審慎接入新盤

暫時停開出明年六月份紗盤

【本報訊】基於長纖維棉花訂價高昂，棉紡業內工資醞釀增加，大部份紗廠為了審慎起見，暫時停止開出明年六─七月份的幼支盤價。

昨據棉紡業內人士消息：現時適合紡製幼紗及精梳棉紗的長纖維棉紗，訂價高昂，以東非洲棉花而言，每磅高達二十九便士至卅便士，形成棉紗成本增高，且業內工資有醞釀再起的趨勢，如果每一名工人每日增加工資平均一元，則每一包棉紗的人工成本便要增加二十元，故此現在接受明年六─七月份的訂單，對於成本是很難預算的，大多數紗廠為此，暫時祗好停止開出明年六─七月的新盤。

昨日棉紗市，港紗仍然十分俏緊，外紗價格普見堅定。布匹市道午皮，價格仍企，台灣七二×六九扣布每匹二八元九角，六〇×六〇扣布二九元五角。（紡）

拋售套現風氣盛 日股又跌十九點

【本報訊】據香港太平洋証券公司昨（十六）日報告稱：是期一東京股票市場，拋售套現復告活躍，道銀斯平均指數再陷落……

加大息美鈔價順 金市仍一片牛皮

K金尾盤二五〇·六二五

米市暢旺 價仍軟順

東京股市行情

一週日股市間顧與前瞻

股票市況轉慢 行情榮少辱多

成交總值五百八十六萬元

【本報訊】約多市暢好之股票市況，昨已轉慢，成交總值縮為五百八十六萬元，行情榮少辱多……

股名	收市價	最高價	最低價	成交數量
滙豐銀行	三五四·〇〇	三六〇·〇〇	三五四·〇〇	[illegible]
置地公司（英倫登記）	三三八·〇〇	三三八·〇〇	三三八·〇〇	[illegible]
信託公司	七二·〇〇	七二·〇〇	七一·五〇	[illegible]
電話公司	一一·八七	一一·八七	一一·八七	[illegible]
（新）	三一·〇〇	三一·〇〇	三一·〇〇	[illegible]
香港啤酒（除息）	三三·七五	三三·七五	三三·七五	[illegible]
會德豐	五二·五〇	五二·五〇	五二·五〇	[illegible]
煤氣	一五·二五	一五·二五	一五·二五	[illegible]
黃埔船塢	一五·八〇	一六·二〇	一五·八〇	[illegible]
青州英坭	四五·五〇	四五·七五	四五·五〇	[illegible]
香港燈	七五·〇〇	七五·〇〇	七五·〇〇	[illegible]
九龍巴士	三二·〇〇	三二·七〇	三二·〇〇	[illegible]
九龍燈（除息）	五九·〇〇	五九·〇〇	五九·〇〇	[illegible]
牛奶	三〇·二五	三一·五〇	三〇·二五	[illegible]
連卡佛	三七·五〇	三七·七五	三七·五〇	[illegible]
油蔴地小輪	二三·八〇	二三·九〇	二三·八〇	[illegible]
怡和（除息）	一二·一〇	一二·一〇	一二·一〇	[illegible]
電車公司	一一·三〇	一一·五〇	一一·三〇	[illegible]
城市酒店（除息）	三九·〇〇	三九·〇〇	三九·〇〇	[illegible]
太平	七八·〇〇	八〇·〇〇	七八·〇〇	[illegible]
大酒店	四·六〇	四·六〇	四·五五	[illegible]
均益倉	三〇·〇〇	三〇·〇〇	三〇·〇〇	[illegible]
會德豐紗廠	二五·二〇	二五·二〇	二五·二〇	[illegible]
南洋紗廠	四·九〇	四·九〇	四·九〇	[illegible]
聯合膠	七·九〇	七·九〇	七·九〇	[illegible]
橡膠信託	四·〇〇	四·〇〇	四·〇〇	[illegible]
屈臣氏	五·三〇	五·三〇	五·三〇	[illegible]
島國企業	六一·〇〇	六一·〇〇	六一·〇〇	[illegible]
陸海投資	一五·六〇	一五·六〇	一五·四〇	[illegible]
綠古	二·二〇	二·二〇	二·一五	[illegible]
海化大廈	三八·七五	三八·七五	三八·七五	[illegible]
天星小輪	四一·五〇	四一·五〇	四一·五〇	[illegible]
	四八·五〇	四八·五〇	四八·五〇	[illegible]

（註：上表列出者，均係股市昨有成交者，其餘昨無成交者不列出。）

採購聖誕禮物 已進入高潮

港九繁盛商業區呈現一片熱閙

【本報訊】聖誕節距離現在，還有八天，繁盛區，也燈色輝煌，行人衆多。所有百貨公司、文具店、服裝店……

美國大批生菓今日才運到上市

樹膠市軟順

一號貨六毫六仙 三號貨六毫五仙

【本報訊】星洲膠市尾市跌〇·五（仙）……

泰國玉蜀黍大量輸港日 為控制售價實行聯營

越生猪三千頭 十九標投輸出

外滙牌價一項降低

菜乾當銷市暢 合桃有價無市

商情表

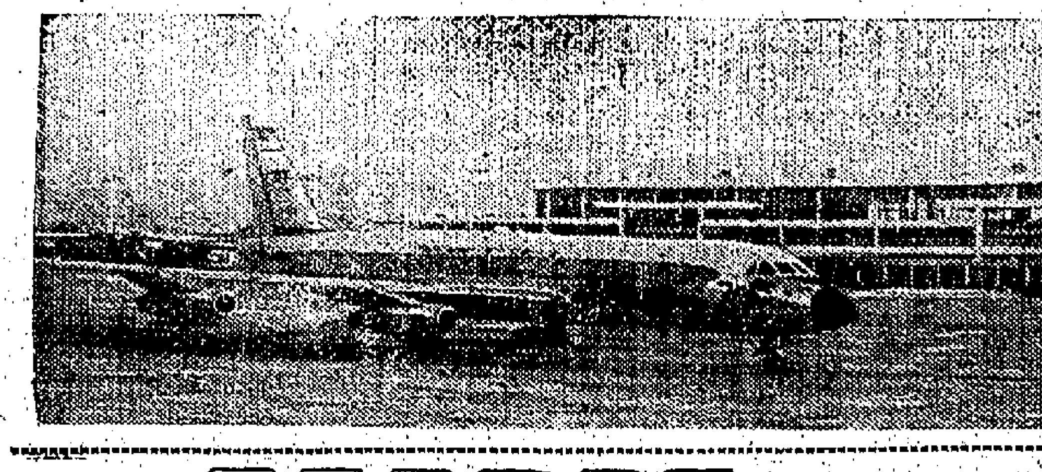
宏興鷓鴣菜

孩童常服 體力充足 發育健全

大阪屋證券 香港總代理 太平洋証券公司 經營日本股票 備中英文資料 歡迎來電諮詢 函索免費寄贈

本週股票公司名稱 資本額（單位日元）
三井造船 7,905百萬
東京煤氣 27,040百萬
日新製鋼 16,200百萬
三井鑛礦 7,200百萬

請讓本行之特派當地專員 為君解決一切銀行需要！ 美國銀行 當地專員 就地處理



圖為台北國際機場航空站大廈與停在大廈前的民航公司超級翠華號噴射客機。

交通版

美國華麗郵船 威爾遜總統客輪
明晨可抵港泊九龍倉當晚開菲島
希斯總統廿四日到埠翌繞歐返美

【本報訊】美國總統輪船公司旗下豪華客輪威爾遜總統號（PRES. WILSON）由美國開來香港，照預定航期，如無其他延誤，當可於明（十八）日上午到達本埠。該輪在港寄泊九龍倉碼頭，上落客貨後，擬定當晚十時離港，繼程前往馬尼剌。

該公司另艘貨輪希斯總統號（PRES. HAYES）亦自美國開出，沿太平洋航行，經日本而來香港，計程將於本月廿四日航抵本埠。該輪在港逗留一日，起落貨後，擬定翌（廿五）日離港，經西貢、新加坡、非洲，繞道歐洲航返美國。

台北國際機場 航空站大廈建成 一月舉行開幕禮

【中華民國新聞】台北國際機場航空站大廈即將竣工，全部工程費用約為新台幣四千萬元。民航局預定於明年一月廿日舉行開幕典禮。……一九六四年來台灣觀光客人可達十五萬人或可在十五萬人以上，此一符合噴射客機時代之新大廈，必可便於來台觀光的旅客。台灣是太平洋上觀光事業發達最迅速的地區。

民航超級翠華號 又創新飛行速率

民航公司超級翠華號噴射客機，於本月六日自香港飛台北之班機，又創新飛行紀錄。此次飛行費時五十三分鐘，打破去年……所創之紀錄。按該公司超級翠華號噴射客機在飛行各站時皆保持非正式之飛行紀錄。此次飛行之地速為每小時六九六・七六美國法定哩，而對航程五百四十五之平均地速為六百十八哩（按香港台北間航程為五一一美國法定哩），此次飛行人員為正駕駛柯克當爾及戴寮芬，副駕駛亂昭文。

瑞航班機 時人行踪

【本報訊】上海銀行高級職員雷德，前（十五）日下午，乘瑞航班機飛赴日內瓦。雷氏此行到瑞士作短期旅行，約兩週後返港。

大陸澳門截郵時間

中國大陸　空郵　平郵：信件下午六時
澳門　平郵：信件下午一時；包裹正午
星期日：信件下午一時；包裹下午六時

截信時間

今（十七）日（星期二）

空郵：伊朗、伊拉克、錫蘭、西貢、巴基斯坦　信件上午八時；馬來亞、北婆羅洲　信件上午九時；越南　信件上午十一時；加拿大　信件正午，包裹上午十時；菲律賓　信件正午，包裹上午十一時；美國、緬甸、印尼　信件正午，包裹上午十一時；以色列、義大利、法國　信件正午，包裹上午十一時；瑞士　信件正午，包裹上午十一時；巴基斯坦、伊朗、英國、非洲、歐洲　信件上午十一時；美國、中南北美洲　信件下午一時；巴林、沙地阿拉伯　信件下午一時

平郵：西印度、伊朗、伊拉克、巴基斯坦、中東　[illegible]；台灣、日本　信件下午五時，包裹下午六時；澳洲、紐西蘭　信件下午六時；非洲、英國　信件下午六時，包裹正午

非律賓、澳洲、印尼、台灣、巴布亞、北婆羅洲、英國、紐西蘭、馬來亞、星洲、哥斯達黎加　信件、包裹下午二時至五時（[illegible]）

明（十八）日（星期三）

空郵：韓國、塊瓦、黎巴嫩、伊朗、尼日利亞、英國、美國、中南北美洲、澳洲、非洲　信件上午九時至下午三時（[illegible]）

平郵：泰國、馬來亞、北婆羅洲　信件下午四時；越南　信件下午三時，包裹下午六時；台灣、日本　信件下午六時，包裹下午五時；緬甸、錫蘭、馬來亞、北婆羅洲　包裹下午五時；西澳洲、西班牙、葡萄牙　包裹上午十一時；菲律賓、荷蘭、千里達、蘇利南　包裹下午一時

今日出入口輪船

入口船

船名	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
麒麟碧琪（貨）	GUDRUN BAKKE	美洲	銀行	A二	上午
天娜（貨）	TENOS	澳洲	天祥	A九	上午
東星（貨）	EASTERN STAR	澳洲	怡和	A[illegible]	上午
斯滙馬士基（貨）	SVEND MSK	日本	捷成	A廿一	上午十時
建川丸（貨）	TATEKAWA MARU	日本	太平	A十四	上午
蘇華達（貨）	SALVADA	馬尼剌	美邦	A五	下午七時
四川（客）	SZECHUEN	基隆	太古	西區碼頭	正午十二時
道比馬士基（貨）	TOBIAS MSK	馬尼剌	捷成	A二	上午六時
邊華拿（貨）	BENVALLA	歐洲	邊行	九龍倉碼頭	上午七時
邊利維士（貨）	BENNEVIS	歐洲	邊行	A四十一	上午七時
赤倉山丸（貨）	AKAKURASAN MARU	日本	香港東方	A一	上午六時
大倫圖（貨）	TARANTEL	美國	多利順	A十九	上午三時

出口船

船名	西名	往何埠	公司	停泊處	離埠時間
大倫圖（貨）	TARANTEL	美國	多利順	A十五	半夜
大利民（貨）	TALISMAN	日本	多利順	九龍倉碼頭	上午
偉伯奇馬士基（貨）	VIBEKE MSK	印尼	捷成	B三十	下午二時
嘉連路格（貨）	GLENOGLE	歐洲	怡和	A一	下午
新達（貨）	SUNDA	歐洲	銀行	A七	下午五時
安利馬士基（貨）	ANETTE MSK	非洲	捷成	A廿二	下午六時
天星（貨）	STAR ALCYONE	星洲非洲	福來	A十三	中午
赤倉山丸（貨）	AKAKURASAN MARU	星洲非洲	香港東方	A一	晚間

今日來往班機

到港班機（星期二）

公司	由何處來	抵港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午二時十分
泛美	三藩市東京	下午十時九分
英航	東京	下午二時廿分
英航	倫敦印度仰光	下午四時
英航	雪梨達爾文	下午八時十分
國航	印尼星洲曼谷	下午二時卅分
國航	東京大阪台北	下午二時一刻
國航	馬尼剌	下午七時一刻
澳航	雪梨馬尼剌	上午七時卅分
澳航	東京	下午九時十分
民航	台北	上午十一時卅分
民航	漢城東京沖繩台北	下午七時四十分
日航	東京台北	下午二時廿分
日航	印尼星洲曼谷	下午三時四十分
日航	東京	下午五時卅分
法航	東京	下午二時五分
[illegible]	西德印度曼谷	下午二時十分
[illegible]	東京	下午四時
[illegible]	馬尼剌	下午五時三刻
[illegible]	東京	下午二時五分
[illegible]	西貢	中午十二時廿五分
[illegible]	新加坡	下午七時卅分

離港班機

公司	往何處去	開出時間
泛美	東京三藩市	下午四時一刻
泛美	曼谷印度倫敦	下午十一時卅分
英航	星馬印倫敦	上午十一時
英航	印度倫敦	下午四時
英航	東京	下午五時一刻
國泰	曼谷馬來星洲	中午十二時一刻
國泰	馬尼剌	下午三時一刻
國泰	東京漢城	下午三時廿分
澳航	東京	上午九時卅分
澳航	馬尼剌雪梨	下午十時
加航	東京溫哥華	下午三時
民航	台北	中午十一時卅分
民航	曼谷	下午八時卅五分
法航	曼谷印度巴黎	下午二時一刻
日航	台北東京	下午三時四十分
日航	東京	下午四時卅分
德航	東京	下午二時五十五分
印航	曼谷印尼倫敦	上午四時四十分
菲航	馬尼剌	下午七時一刻
瑞航	曼谷蘇黎世	下午三時五十分
緬航	仰光	下午二時三刻
馬航	新加坡	下午八時卅分

港澳輪

船名	港開	澳開
佛山	（入塢）	（入塢）
德星	上午十二時 晚下午二時半	上午十時正 下午六時半
大來	（入塢）	（入塢）

九廣車時刻

尖段客車

九龍開 到羅湖	九龍開 到羅湖	羅湖開 到九龍	羅湖開 到九龍
06:10—07:10	14:55—15:55	06:20—07:22	14:29—15:33
06:40—07:43	15:45—16:46	06:50—07:54	15:34—16:38
07:38—08:46	16:50—17:53	07:22—08:23	16:25—17:28
08:40—09:43	17:40—18:40	07:56—08:56	17:13—18:17
09:25—10:29	18:25—19:45	09:03—10:06	18:01—19:02
10:30—11:34	19:12—20:13	10:08—11:11	19:04—20:06
11:40—12:40	20:20—21:20	11:13—12:17	19:52—20:57
12:45—13:45	22:00—22:57	12:19—13:23	20:59—21:58
13:50—14:50	22:45—23:42	13:24—14:28	

出口輪船預告

船名	船類	西名	往何埠	日期	公司
利華寶	貨船	RIVERBANK	日本	十八	銀行
大久丸	貨船	TAIKYU MARU	西非洲	十八	太平
天娜	貨船	TENOS	澳洲	十八	天祥
斯滙馬士基	貨船	SVEND MSK	非洲	十八	捷成
美嫩	貨船	MEMNON	馬尼剌	十八	太古
蘇華達	貨船	SALVADA	日本美國	十八	美邦
四川	客船	SZECHUEN	基隆	十八	太古
陳達	貨船	CHANDA	非洲	十八	銀行
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	馬尼剌	十八	總統
民都洛	貨船	MINDORO	美洲	十八	太古
道比馬士基	貨船	TOBIAS MSK	基隆日本美國	十八	捷成
安順	客船	ANSHUN	澳洲	十八	太古
基士頓馬士基	貨船	KIRSTEN MSK	日本	十九	捷成
福建	貨船	FUKIEN	印尼	十九	太古
邊華拿	貨船	BENVALLA	日本	十九	邊行
麒麟碧琪	貨船	GUDRUN BAKKE	星洲西澳洲	十九	銀行
東星	貨船	EASTERN STAR	上海	十九	怡和
羅嘉雲	貨船	ROGGEVEEN	澳洲	十九	渣華
多富怡美利	貨船	DOLPHEVERETT	星洲非洲	十九	福來
建川丸	貨船	TATEKAWA MARU	加勒比海岸	十九	太平
興立	貨船	HENRIK	山打根	十九	多利順
芬寶	貨船	FERNBANK	美國	二十	多利順
麥格塞塞總統	貨船	PRES. MAGSAYSAY	馬尼剌	二十	美邦
最上山丸	貨船	MOGAMISAN MARU	美國	二十	香港東方
海多	貨船	HALLDOR	日本	二十	多利順
捷途	客船	CHITRAL	日本	二十	銀行
邊利維士	貨船	BENNEVIS	歐洲	二十	邊行
日本熊	貨船	JAPAN BEAR	沖繩日本美國	二十	美輪
芬邊	貨船	FERNSIDE	美國	廿一	多利順
浩生	貨船	HOSANG	山打根	廿一	怡和
市錦	貨船	PIONEER MART	美國	廿一	美輪
亞特士丸	貨船	ATLAS MARU	星洲南非南美	廿一	大阪
新利維利	貨船	SUNNYVILLE	星洲吡能	廿二	銀行
亞得利士	貨船	ATREUS	歐洲	廿二	太古
林將軍	貨船	GENERAL LIM	日本美國	廿二	美邦
利來	貨船	NELLORE	澳洲	廿二	銀行
明裕山丸	貨船	MEIJYUSAN MARU	星洲西非洲	廿二	香港東方
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	金邊	廿二	太平
蘇彝士丸	貨船	SUEZ MARU	日本	廿二	大阪
海順	貨船	HELIOS	日本	廿三	多利順
隅田丸	貨船	SUMIDA MARU	星洲歐洲	廿三	日郵
漢堡	貨船	HAMBURG	歐洲	廿三	捷成
普拉天奴	貨船	PALATINO	歐日星歐	廿三	天祥
士打萬嘉	貨船	STR. BANKA	星洲南非南美	廿三	渣華
越南	貨船	VIETNAM	日本	廿三	法郵
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	日本美國	廿三	總統
利華寶	貨船	LEVERNBANK	日本	廿三	銀行
飛行貿易	貨船	FLYING TRADER	台灣日美	廿三	和捷
嘉運佳	貨船	GLENGYLE	馬尼剌	廿四	怡和
夏威夷	貨船	HAWAII	美國	廿四	怡和
平島丸	貨船	HIRASHIMA MARU	曼谷	廿四	巴拉多
四川	客船	SZECHUEN	基隆	廿四	太古
可達馬士基	貨船	HERTA MSK	印尼	廿四	捷成
萊錦	貨船	ROTTI	日本	廿四	渣華
曜星	貨船	STAR ALDEBARAN	星洲非洲	廿四	福來
大嘉泰	貨船	TAGAYTAY	美國	廿四	多利順
鹿島丸	貨船	KASHIMA MARU	西貢曼谷	廿四	日郵
寶馬	貨船	BOMA	歐洲	廿四	寶隆
日盛丸	貨船	NISSEI MARU	星洲吡能	廿四	巴拉多
布娜尼	貨船	PURNEA	日本	廿五	銀行
伊利諾	貨船	ILLINOIS	美洲	廿五	怡和
希斯總統	貨船	PRES. HAYES	越星非歐美	廿五	總統
恒生	貨船	HANGSANG	山打根	廿五	怡和
美林甫士	貨船	MELAMPUS	日本	廿五	太古
喈士馬士基	貨船	JESSIE MSK	印尼	廿五	捷成
邊力奇	貨船	BENVRACKIE	歐洲	廿六	邊行
約翰遜總統	貨船	PRES. JOHNSON	美國	廿六	總統
烈打隆	貨船	NEDER RHONE	歐洲	廿六	渣華
多利亞多	貨船	TOREADOR	美國	廿六	多利順
夏利蔭	貨船	HERMOD	山打根	廿六	多利順
歐羅曼都	客船	COROMANDEL	馬尼剌倫敦	廿六	銀行
芬海	貨船	FERN SEA	美國	廿七	多利順
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	馬尼剌	廿七	美輪
亞利桑那	貨船	ARIZONA	西貢曼谷	廿七	怡和
漢諾威	貨船	HANNOVER	日本	廿七	捷成
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	日本	廿七	日郵
士打順達	貨船	STR. SOENDA	日本	廿七	渣華
蒙巴莎丸	貨船	MOMBASA MARU	日本	廿八	大阪
士打多利	貨船	STR. TORRES	西非洲	廿八	渣華
嘉連和安	貨船	GLENLYON	上海	廿八	怡和
印度郵	貨船	INDIA MAIL	美國	廿八	福來
芝保大士	貨船	TJIBODAS	日本	廿八	渣華
諾福克丸	貨船	NORFOLK MARU	日本	廿八	大阪
月鋒	貨船	PIONEER MOON	美國	廿九	美輪
亞洲	貨船	ASIA	歐洲	廿九	天祥
長崎	貨船	NAGASAKI	歐洲	廿九	太平
東星	貨船	EASTERN STAR	澳洲	廿九	怡和
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	西貢曼谷	廿九	太平
馬德信來	貨船	MADISON LLOYD	日本	三十	渣華
柯士曼娜總統	貨船	PRES. OSMENA	美國	三十	美邦
紐嘉素城	貨船	C. NEW CASTLE	歐洲	卅一	銀行
豐寧	貨船	FENGNING	日本	卅一	太古
閃鋒	貨船	PIONEER MINX	美國	卅一	美輪

入口輪船預告

船名	船類	西名	何埠來	日期	公司
基士頓馬士基	貨船	KIRSTEN MSK	非洲	十八	捷成
浩生	貨船	HOSANG	山打根	十八	怡和
多富怡美利	貨船	DOLPHEVERETT	日本	十八	福來
捷途	客船	CHITRAL	歐洲	十八	銀行
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	美國	十八	總統
海多	貨船	HALLDOR	新加坡	十九	多利順
最上山丸	貨船	MOGAMISAN MARU	日本	十九	香港東方
麥格塞塞總統	貨船	PRES. MAGSAYSAY	美國	十九	美邦
日本熊	貨船	JAPAN BEAR	馬尼剌	十九	美輪
芬寶	貨船	FERNBANK	日本	二十	多利順
賀民	貨船	HERMUND	南美南非	二十	多利順
芬邊	貨船	FERNSIDE	美歐非星	二十	多利順
亞得利士	貨船	ATREUS	日本	二十	太古
利來	貨船	NELLORE	澳洲	二十	銀行
亞特士丸	貨船	ATLAS MARU	日本	二十	大阪
市錦	貨船	PIONEER MART	美國	二十	美輪
新利維利	貨船	SUNNYVILLE	美洲非島	廿一	銀行
林將軍	貨船	GENERAL LIM	馬尼剌	廿一	美邦
士打萬嘉	貨船	STR. BANKA	日本	廿一	渣華
明裕山丸	貨船	MEIJYUSAN MARU	日本	廿一	香港東方
嘉運佳	貨船	GLENGYLE	歐洲	廿二	怡和
海順	貨船	HELIOS	斗湖	廿二	多利順
美林甫士	貨船	MELAMPUS	歐洲	廿二	太古
寶馬	貨船	BOMA	日本	廿二	寶隆
隅田丸	貨船	SUMIDA MARU	日本	廿二	日郵
漢堡	貨船	HAMBURG	日本	廿二	捷成
普拉天奴	貨船	PALATINO	歐洲	廿二	天祥
越南	客船	VIETNAM	馬賽西貢	廿二	法郵
利華寶	貨船	LEVERNBANK	非洲	廿二	銀行
恒生	貨船	HANGSANG	婆羅洲	廿二	怡和
飛行貿易	貨船	FLYING TRADER	美歐非星	廿二	和捷
萊錦	貨船	ROTTI	歐洲	廿二	渣華
昌福丸	貨船	SHOFUKU MARU	日本	廿二	太平
蘇彝士丸	貨船	SUEZ MARU	新加坡	廿二	大阪
布娜尼	貨船	PURNEA	星洲	廿三	銀行
平島丸	貨船	HIRASHIMA MARU	日本	廿三	巴拉多
夏威夷	貨船	HAWAII	曼谷	廿三	怡和
曜星	貨船	STAR ALDEBARAN	日本	廿三	福來
邊力奇	貨船	BENVRACKIE	日本	廿三	邊行
鹿島丸	貨船	KASHIMA MARU	日本	廿三	日郵
大嘉泰	貨船	TAGAYTAY	美歐非星	廿三	多利順
威爾遜總統	客船	PRES. WILSON	馬尼剌	廿三	總統
可達馬士基	貨船	HERTA MSK	日本	廿三	捷成
日盛丸	貨船	NISSEI MARU	日本	廿三	巴拉多
亞利桑那	貨船	ARIZONA	美國	廿四	怡和
喈士馬士基	貨船	JESSIE MSK	日本	廿四	捷成
希斯總統	貨船	PRES. HAYES	美國日本	廿四	總統
伊利諾	貨船	ILLINOIS	曼谷	廿四	怡和
約翰遜總統	貨船	PRES. JOHNSON	美國	廿五	總統
嘉連利安	貨船	GLENLYON	歐洲	廿五	怡和
烈打隆	貨船	NEDER RHONE	日本	廿五	渣華
多利亞多	貨船	TOREADOR	美國	廿五	多利順
夏利蔭	貨船	HERMOD	上海	廿五	多利順
士打多利	貨船	STR. TORRES	日本	廿五	渣華
士打順達	貨船	STR. SOENDA	非洲星洲	廿五	渣華
芬海	貨船	FERN SEA	美國	廿六	多利順
金熊	貨船	GOLDEN BEAR	美國	廿六	美輪
東星	貨船	EASTERN STAR	上海	廿六	怡和
漢諾威	貨船	HANNOVER	歐洲	廿六	捷成
貴州	貨船	KWEICHOW	紐西蘭菲島	廿六	太古
紐嘉素城	貨船	C. NEW CASTLE	日本	廿六	銀行
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	新加坡	廿六	日郵
芝保大士	貨船	TJIBODAS	非洲星洲	廿六	渣華
長崎	貨船	NAGASAKI	日本	廿七	太平
印度郵	貨船	INDIA MAIL	美洲	廿七	福來
亞洲	客船	ASIA	歐洲	廿七	天祥
歐羅曼都	客船	COROMANDEL	歐洲星洲	廿七	銀行
北海	貨船	PAKHOI	印尼	廿八	太古
蒙巴莎丸	貨船	MOMBASA MARU	新加坡	廿八	大阪
豐寧	貨船	FENGNING	曼谷	廿八	太古
月鋒	貨船	PIONEER MOON	美國	廿八	美輪
大安美	貨船	DIOMED	日本	廿八	太古
春光丸	貨船	SHUNKO MARU	日本	廿八	太平
諾福克丸	貨船	NORFOLK MALU	新加坡	廿八	大阪
馬德信來	貨船	MADISON LLOYD	歐洲	廿九	渣華
柯多頼加士	貨船	AUTOLYCUS	歐洲	廿九	太古
柯士曼娜總統	貨船	PRES. OSMENA	馬尼剌	廿九	美邦
漢陽	貨船	HANYANG	吡能	三十	太古
士哥特路	貨船	SKAUTROLL	美國	三十	太古
閃鋒	貨船	PIONEER MINX	美國	三十	美輪
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	日本	三十	福來
長浦丸	貨船	NAGAURA MARU	日本	三十	巴拉多
和盛士丹	貨船	RAVENSTEIN	日本	三十	捷成
碧干些亞	貨船	BRECONSHIRR	日本	三十	怡和
海利	貨船	HAILEE	日本	三十	多利順

印華輪船公司
The Indo China S. N. Co., Ltd.
浩生 往山打根、斗湖 十二月廿二日收貨 廿三日開行
星東 往比利賓、麥阿德里、日本 二十八日收貨 三十日開行
電話：香港31458 九龍810230-4
總經理怡和有限公司啓

"ELLEN BAKKE"
挪威快輪（特大新型客房）
「愛運碧琪」
經日本往：溫哥華，郎非路，十二月十九日抵港
德金馬，砵倫，西雅圖 十二月廿一日啓行
北美西岸加拿大美國內陸各大城市
貨務部電話：三五二一四內線廿四號
香港鐵行輪船公司代理
樂信輪船公司謹啓

麒麟碧琪輪 M.S. "Gudrun Bakke"
十二月十八日抵港 十九日啓行
往石叻，此輪及澳洲西部，貨號付貨，指船請移玉本公司
石叻，此輪貨倉由捷成洋行……
澳洲西部福利文杜埠貨倉由……
香港鐵行輪船公司代理樂信輪船公司啓

各地通訊

星洲巫統要員蘇基耶美 突在馬來亞被捕

傳彼親印尼參加反馬來西亞活動 經由柔佛州解返星洲政治部查究

【本報新加坡航訊】馬來亞巫人統一機新加坡支部領袖之一蘇基耶美，與伊勿拉欣(四十歲)於三日前，在馬來亞柔佛州麻坡峇株巴轄地方被聯合邦警察拘捕，經於十五日押解新加坡，交給該總部政治部處理，刻被警方按照公安法令予以扣押偵查。據說，蘇基耶美被視爲親印尼分子，此次被捕，可能與參加印尼反馬來西亞活動有關。

新加坡巫統分部秘書長拿督遐伊沙，對記者證實上面消息，惟他未能透露蘇基耶美被拘之原因。

據悉：蘇基耶美，出生於印尼，當兩個月前印尼對馬來西亞採取對抗政策時，他在星洲印尼總領事館任新聞部官員，直至該領事館奉命關閉後，蘇氏則留居迄今。

蘇氏於三日前，因峇株巴轄一親戚結婚，被邀請前往參加婚禮，遂知在該地被警方拘留，於十五日始押返星洲到新加坡中央警署政治部的拘留所。

蘇氏爲巫統巴西班讓支部執委，對政治頗感興趣，而又爲該地活動的人物，平時爲該地區很出名的角色。

蘇基耶美於一九五九年大選時，曾代表巫統參加競選，爲巴西班讓區候選人，但結果敗在人民行動黨鄭金池之手，名落孫山，惟以後他仍未灰心。蘇與住在西嶺蒙那與土打路，已婚，有妻及五名子女。

大陸今年農業生產 距中共原指標甚遠

在粵推廣種棉中共自認失敗

【本報訊】中共在偽人代會的一項公報中承認，今年北方和南方部份省區曾經遭受到特大的洪水災害以及長期的嚴重乾旱，致使農業生產距原定指標甚遠。要求各地農業生產部門必須及時做好各耕，擴大春收作物的生產工作，藉以補救。

此外，中共又把工業生產上長期不能解決的關鍵性技術問題，完全寄托在一批空洞的「學會」身上，最近還紛紛在大陸各地，召開各種「學會」的「年會」和「討論會」，企盼從生一些奇跡。

【又訊】近年來，中共在廣東省積極推廣植棉活動，要求打破「南棉北移」的自然規律，解決南方各省棉布特別缺乏的情況。但是，事實證明，中共此一企圖是完全失敗了。

中共對各地農民 加强赤化思想

「人民日報」供認 「階級敵人」活躍

中共收購農民生猪 竟隨意壓級壓價 使農民遭受損失

【中央社訊】中共對生猪的收購計劃，遭遇到重大挫折。據北平「大公報」說，主要是由於中共幹部在收購和經營方面存有如下缺點：

(一)有些共幹只顧收購，不負責安排農民的留用量，由於收購過多，挫傷農民養猪的積極性。

(二)在收購中，隨意壓級壓價，甚至在斤量上玩弄手法，使農民遭受損失。

(三)由於收購人員對生猪的飼養、保管、調撥、運輸等方面不負責任，造成大批死亡。

南越首都 驚人刼案

三匪冒警藉名檢查 入屋刼去黃金現鈔

泛美世界航空公司

以最豐富之經驗

最頻繁之航班

為 民移美赴

作 最週到的服務

並協助辦理下列各項手續

- 申請護照及簽證
- 代填各種表格
- 選定機位
- 義務指導一切旅行問題

欲詢詳情請詢：

泛美世界航空公司

PAN AM

洽接業務部 華廈大廈 電話：二三〇七一

京華·樂都·黃金

高踞各院賣座首席紀錄 日日滿 人人讚

伊士曼彩色黃梅調歌唱

凌波·方盈

七仙女

SHAW SCOPE

地不分東西南北 人不分男女老幼

荔園 遊樂大觀園

港九獨一！

三傻尋女

快樂 麗斯 百樂門 東方

八大盜

六壯士

利舞台 樂宮

孤島魔王

FIEND OF DOPE ISLAND

THE GREAT ESCAPE

龍虎榜

樂聲 新舞臺

後晚七時卅分優先獻映

震撼世界劃時代電影巨獻

CLEOPATRA

麗聲 皇后 皇都

歐洲雜技團

"MOULIN ROUGE REVUE" COLOR

利舞台 樂宮

古宮魔刼

Beauty and the BEAST

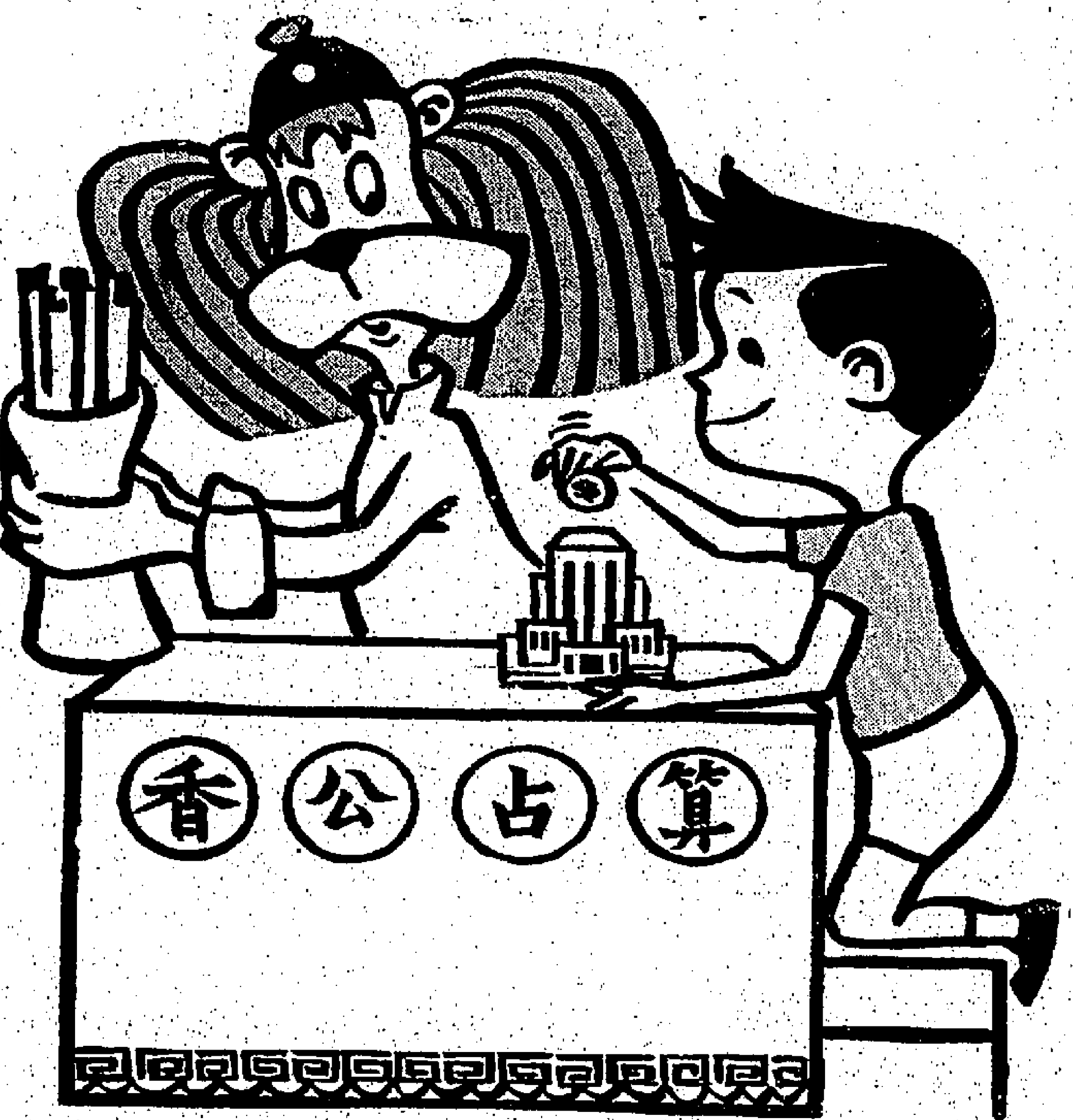
新聞 香港 明星 大聯 光藝 皇后 英京 宮京 樂斯

緯頭世界

域多利

霸王寶劍

花仔問前程！



花仔問卜香公：將來前途如何？
花仔求得上籤籤曰：「有小儲蓄老來享福」。
香公代為解說：「細佬唔駛心急從今日起慳番你的零用錢經常存入香港儲蓄銀行你就將來一生有憂冇慮前程遠大萬事滿足
香港儲蓄銀行，一元即可開戶
請即將零用錢存入香港儲蓄銀行

香港儲蓄銀行
由香港上海滙豐銀行經辦
港九新界各分支行均有辦理

飲請時時
虎牌 Tiger BEER
瓶裝·罐裝·桶裝最佳啤酒
總經理：　美臣氏有限公司

香港政府公告
為聘請公務事
茲擬聘請：
（一）評稅官一名（稅務局）
（二）二級建築師助理多名（工務局）
（三）助理建築測量員多名（工務局）
（四）男護士一名（社會福利署）
（五）二級工目一名（新界民政署）
（六）二級助理聯絡員（男性）一名（新界民政務司署）
（七）牙科助理（女性）多名（醫務衞生處）
有關上述缺額詳情，請參閱本日英文報紙。此佈

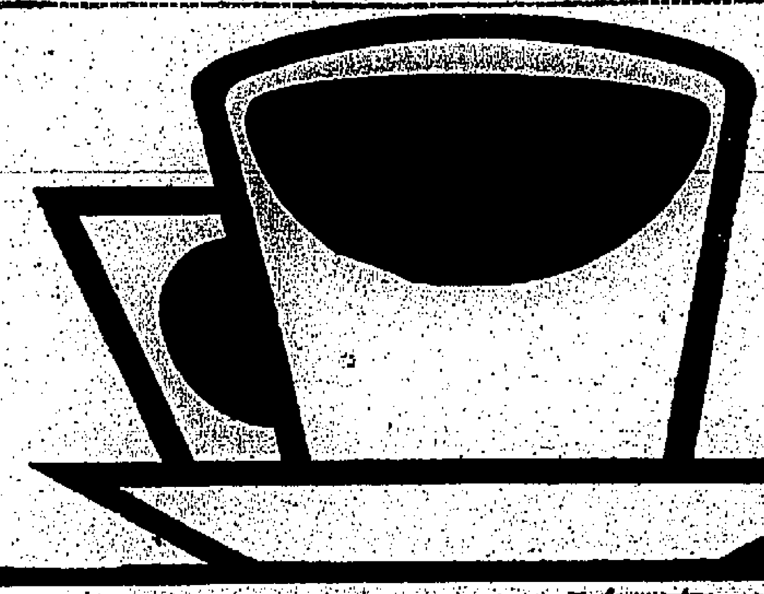
聯泰保險有限公司股東年會
啓者本公司訂於十二月十七日下午二時在德輔道中二七二號本公司寫字樓開股東特常例會議省覽年結及聘請核數師等事，凡我股東敬請蒞臨為荷，至年結如有投遞不到請到本公司取閱，再者本公司股票由十二月十一日起至廿四日止暫停過戶，統希垂照為盼
聯泰保險有限公司謹啓
一九六三年十二月九日

英皇御准香港賽馬會
本會一九六三年至一九六四年度第六次賽馬定於一九六四年元月一日星期三、四日星期六（如天氣許可）舉行，是次賽馬秩序表暨馬匹參賽報名單均經製竣，請向跑馬地本會會所、山光道本會廠所停業取閱備用，至於馬匹報名參賽，定於一九六四年十二月十八日星期三下午十二時截止，經承董事局命，特此通告如右
司理晏嘉士
一九六三年十二月十八日

小欖盲杜到港
欽樂小欖先天卦主長駐九龍深水埗長沙灣道180號弍樓
電話867017轉梁杜卜易

拍賣充公車輛充公貨什貨及無人認領之貨物廣告
茲承政府物料供應處委員命定於一九六三年十二月十九日星期四上午十時三十分在本行拍賣場內拍賣充公車輛充公貨什貨及無人認領之貨物一大單計開：柯士甸牌二十五座客車二架，牌照號數HK3218，HK3013，XX378，AB5142及XX2634，小型貨車，HK7182，AC5280，9716，……工廠機器，水喉用具及零件，工具，傢私，冷氣機，地氈，床布，汽車零件，棉被，內服，衣池，木箱，建築材料，吉他，吉他，電器，籐，布料，藥材，鐵水管，手錶，電鍍……（本行備有貨品目錄）投得者於下午交現銀（如欲先行成交者其餘之款限於翌日交清）支票概不接納
士打拍賣行啓
香港士打行電話三四二二四

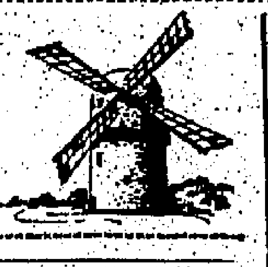
文華大酒店
樓下開設
高適咖啡屋



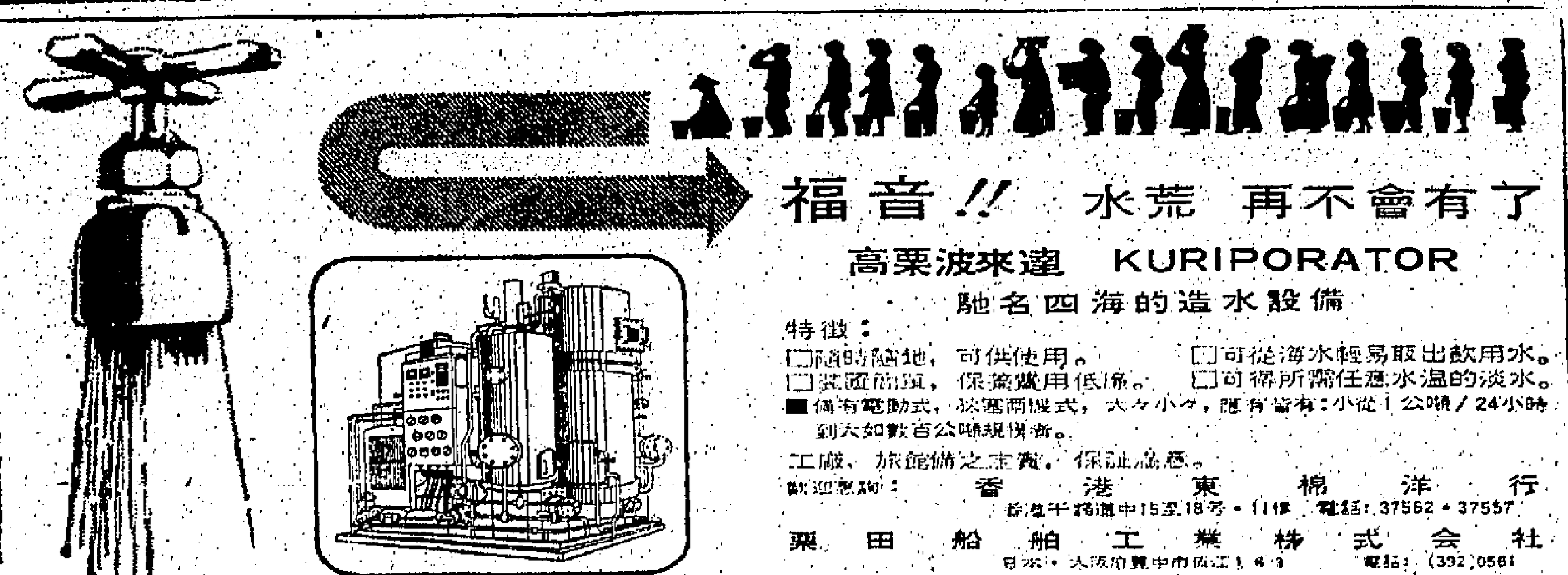
設計新穎·華貴舒適·環境幽雅

開業通告
本西醫由一九六三年十二月十七日起在香港德輔道西二十六號至三十號永基大廈一〇一室開業此告
診症時間：星期一至星期五：下午三時至六時半　星期六：上午十時至下午一時
電話：四三七五二八
女西醫陳啓香謹啓

荷蘭人最愛此雪茄……
Velasquez SORIA
每支三毫　各處有售
蘇喇雪茄
荷蘭製造



香港英國海軍基地
招請車輛司機
茲招請駕駛客車，重型運輸車及公共服務車輛之司機若干人，須具備有效駕駛證。應徵者請於一九六三年十二月十八日（星期三），由下午二時起至四時，到香港英國海軍基地副海軍倉庫官處報名。



福音!! 水荒 再不會有了
高栗波來達 KURIPORATOR
馳名四海的造水設備

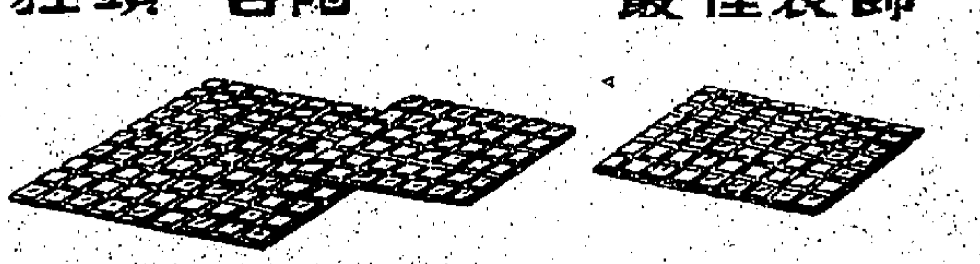
特徵：
□隨時隨地，可供使用。　□可從海水輕易取出飲用水。
□裝置簡單，保養費用低廉。　□可得所需任意水溫的淡水。
■備有電動式，蒸氣兩種式，大夕小夕，應有盡有：小從1公噸／24小時到大如數百公噸規模者。

工廠，旅館備之需，保證滿意。
歡迎惠顧：　香港東棉洋行
香港干諾道中15至18號·11樓　電話：37562·37557
栗田船舶工業株式会社
日本·大阪府豐中市······　電話：(392)0561

惠刊本報廣告·請電二弍一六零接洽

膠瓦（浪板）　膠管

優点
堅韌　價平
不銹爛　不變形　不燃燒　不導電
香港新出品　金錢　建築新材料
香港金錢熱水瓶廠股份有限公司出品
發行所：九龍彌敦道40號重慶大廈4樓A座　電話：668256——9
可以洗滌　永不變色
不需油漆
優点
牆壁·地面·柱頭·台階……最佳裝飾
每張一方呎
特定另議



玻璃馬賽克（玻璃紙皮石）

軒尼詩白蘭地

聖誕降臨
普天同慶
餽贈親友
最受歡迎

總代理：怡和有限公司

JHBO 51C

全部指導所及時間如下：

香港區
香港總辦事所：灣仔軒尼詩道一五二號，星期一、二、三、四、五上午九時至下午一時，下午二時至五時。星期六上午九時至十二時。
男性指導所：星期四下午四時半至六時半。
婚姻指導所：星期四下午三時至五時，或電話七七三一一預約。
生育指導所：星期一、五上午九時至十一時。
中區：九如坊中區健康院內，星期二、五下午二時至四時。
西營盤：醫院道新賽西營盤普通科門診部內，星期一、三下午四時至六時。
西環：堅尼地城政府賽馬會健康院二樓，星期四下午三時至五時。
香港仔：賽馬會診療所內，星期五下午三時至五時。
赤柱：赤柱公立醫局內，每月第一個星期五上午十時至十二時。
柴灣：柴灣兒童健康院內，每星期五上午十時半至十二時。
太古：筲箕灣太古船塢和會診所內，星期四下午二時至四時。
筲箕灣：筲箕灣道保良局內，星期四上午十一時至下午一時至四時。
北角：七姊妹道保良健康院內，星期三下午二時至四時。
跑馬地：東華東院內，星期三下午九時至十二時。

九龍區
九龍城診所：九龍城馬頭涌道一〇五號，星期一、三、四、五上午九時至下午一時，下午二時至八時，星期六上午九時至十二時。
男性指導所：星期二下午四時半至六時半。
尖沙咀：漆咸道九龍賽馬會健康院內，星期一、二、三、四、五下午二時至四時半。
深水埗：深水埗公立醫局內，星期二、四下午四時至六時。
油麻地：甘肅街公立醫局內，星期四下午四時至七時。
紅磡：紅磡寶其利街健康院內，星期一、三下午四時半至七時。
旺角：打老道新填地街診所內，星期一上午九時半至十時半，下午二時半。
九龍塘：賈炳達道伊利沙伯醫院內，星期三下午二時半至五時。

徙置區
何文田：何文田邨健康院內，星期三下午五時至七時。
石硤尾：大埔道巴域街石硤尾健康院內，星期一、三、五下午五時至七時。
李鄭屋：徙置大廈甲座，星期三下午五時至七時。
黃大仙：徙置大廈丫座，星期一上午十時至下午七時，星期五下午三時至下午四時。
竹園：徙置大廈X座，星期四上午九時半至下午五時。
觀塘：基督教竹園服務社診所內，每月第一個星期三上午九時至十二時。
佐敦谷：徙置大廈〇座基督教世界服務社，星期二、六上午九時至十時。
調景嶺：調景嶺醫局內，第一區大坪基督教診所內，星期四下午一時四十五分至三時四十五分。
橫頭磡：賽馬會診療所內，每星期六上午九時至十二時。

郊區
新界：荃灣、大埔、沙田、元朗、新界西部、上水
荃灣：荃灣健康院內，星期四下午一時半至三時，星期三上午十時至十二時。
大埔：大埔公立醫局內，每星期一下午二時至四時，星期一上午十時至十二時。
沙田：沙田公立醫局內，每月之第一星期一下午二時至四時。
元朗：元朗博愛醫院，每星期二下午二時至四時。
上水：教會樂善堂……星期四下午三時至四時。
田心：崇謙……星期一上午十時至十二時。
錦田：……星期一、二、四、五下午二時至四時。
（此廣告每月一日及十六日刊出）

三、指導婚姻有關問題

香港家庭計劃指導會
灣仔軒尼詩道一五二號
電話：七七三一一

德國老牌 珍尕命
內服養顏，遠勝人工化粧
歐洲唯一最佳滋補神經養顏製劑
潤澤肌膚，使容顏美，加強荷爾蒙內分泌的活躍。
如欲防止提早衰老，必先防止体內机能退化
老幼咸宜　各大藥房均有出售

敬告台灣讀者
本報為適應外埠讀者需要起見特刊行外埠版，每日出紙一大張，全部新聞，不刊告白。內容計有社論，國際電訊，各地通訊，香港新聞，體育新聞，工商新聞，及副刊兩種，每月祇收新台幣伍拾肆元。如欲訂閱，請向台北市長安東路一段六號本報台灣總經銷處洽訂。
香港工商日報謹啓

扯東拉西集

山川人物

濟王冤獄累江湖

南宋寧宗皇子濟王竑，為權相史彌遠所廢，改立理宗，復誣謀叛殺之，王死後作祟，乃復其爵，勅葬西湖，然江湖詩人因訟其冤，多受牽累。

斯依廬

西湖北砂有仙姑山，其西南為臥龍嶺，按行春橋，至九里松。臥龍嶺一名臥冠，中有南宋濟王墓，王被冤殺，葬此於當時，其獄，則史彌遠一手偷成也。

濟王名竑，寧宗長子，所謂儲君也。先是，寧宗過育宗室，得太祖十世孫昀者於紹興，以嗣沂王。史彌遠相寧宗，見濟王爽朗，心有忌憚，謀寧宗出之，封國湖州（吳興）傳與中極陽絕，故濟王深假之。濟王有文武才，頗得朝臣擁護，但亦有疾人，乃命好學。彌遠欲伺其隙，覓得一姬，亦善琴，命心腹進之濟王，以覘王短。王寵姬才美，日夕置之左右，每譏公嗔唧，日他日得位，必殺彌遠，姬遂密告彌遠，由是日媒孽濟王之短於寧宗，益交通內侍，比周楊后，謀廢濟王。迨寧宗崩，彌遠廢寧楊后，矯詔立昀為帝，是為理宗。故理宗立後，二十年不親政，悉委政柄於彌遠，以報其恩，由是徙移史氏，且勅令濟王居吳興，無召不得輒入杭州。太湖北盜潘壬、潘丙兄弟，為濟王不平，謀死士數百人，逕入湖州城，劫持濟王，擁其稱帝以討史氏，王不從，乘間逸出，率州兵擊賊，潘死黨潰。變聞，彌遠又乘機誣濟王作叛，於兵入吳興，矯詔殺濟王，然朝野無不知王冤。朝中正士，益為濟王訟冤，並請立祀，以安其魂，理宗皆以彌遠故不許。而濟王亦冤魂不息，頗頻作祟宮中，理宗不得已，始詔復王之官爵。景定五年（一二六四）敕祠於臥龍嶺，墓碣斷碣，至今間復得見。

濟王被殺，亦為南宋大冤案，僅次於岳武穆之獄。詩人恐焉，多以微言規詞，詠歎其事，如劉後村有句云：「秋雨梧桐皇子府，春風楊柳相公橋」，實寫濟邸而誚彌遠也。於是復觸彌遠之怒，掀起詩禁。先是，有陳起宗者，以讀書子而作書賈，江湖詩人，以起宗能詩，樂與之遊，唱和成帙，遂刊為「江湖集」以售。後村之詩，亦入集內。此詩本仿劉屏山之「汴京即事」詩，屏山詩云：「空嗟覆鼎誤前朝，骨朽人間罵未消，夜月池台王傅宅，春風楊柳太師橋。」會言官中有李知孝者，與同列佞梁成大欲之姬而無由。適江湖集亦收曾氏詩，有：「九十日春晴景少，百千年事亂時多。」李堪摭之，指為誹謗，七寮劾之，曾極因此免官遠謫，劉後村亦被逐出杭州，并迫廢行江湖集之陳起宗，同遭「一封編拔人」官非，此亦濟王案餘波，為南宋文字獄之一也。

殺人王秘密

歷史寓言　十二金人　南宮搏

「大師——」石虎稍為頓歇，嘶啞地說：「我有傷——」

「不妨事！」佛圖澄很快地接口：「天王雖然未曾說，我卻已知道，因為不妨事，所以我也不提！」

「大師，傷口還痛了！」

佛圖澄自懷中取出一個小包：「我已經為天王準備下，不必向人說，將此藥末敷上，就會去腐生肌，九日之內，可以痊癒。」

「是，謝謝大師——我很傷心，打了敗仗！」

「吾佛會保佑你——」佛圖澄雙手合十，仰起頭，目光正對着金人阿二的雙目，喃喃地再說：「吾佛會保佑天王戰勝，平定天下！威揚四海，八人誠服——」

石虎恭謹地低立着，當佛圖澄的禱詞完時，他以手加額，作了一個虔敬的姿態。

金人阿大看得很清楚——殺人王在頷首和以手加額之時，面孔有痛苦的痙攣，他將所見告知阿二，再補充：

「我想，必是他傷口因舉手而痛。」

「天王，大趙兵力雄渾，冀州地區的軍隊，也可以調出來，我以為不必掛心，下個月，就命冉閔掛帥南征吧！」佛圖澄對大趙國的軍情，似乎很清楚。

「這人很有些道理，他受了傷，熬着！」

「要做一個英雄，祇得如此，不然，他怎能成為英雄呢？」阿大朗笑道：「你看，他對自己負傷，認是奇恥大辱，下回，他再出兵，大約會更兇狠些。」

「天王請回寢吧——」佛圖澄又一次雙手合十：「我在此看看天象。」

於是，石虎走了，他的靴跟打着白石地面，發出清脆的響聲。

佛圖澄送走了石虎，獨自在金人身前徘徊着，半個時辰，光明寺中有一個走出，到廣場中，向佛圖澄行禮，然後，這位活佛緩步回寺，金人兄弟聽到他們私語。

「師父，我已探聽到，天王便血……」

佛圖澄唔了一聲，低聲問：

「宮內的人還報告了些什麼？」

「天王今早曾發過脾氣，殺了兩名內侍和一名老宮女，還有，天王兜罵南藏的一個都督，他們弄不清楚那人的名字。」

「知道了——從明早起，每日要有三次報告，關於天王的身體的，越詳細越好！」

壁管溯去溯遠，金人阿二恍然大悟道：「阿大，這個活佛的未卜先知，必是倚靠消息，他在石虎宮中佈置了人，隨時通消息，那樣他對石虎的情況，就瞭如指掌。」（四六）

報紙水準問題

假如說香港銷數多的報紙，一定是水準低，不過是狐狸說葡萄是酸的吧。

有人認為香港報紙的水準高不得，祇能適合於小學五年級以下。並認為水準高了的報紙，在香港市場有問題。這是不切實的。

這些話，在幾十年前的香港，也許可以這樣說。但也不，以我所知，在民十三四年時候的香港報紙，已經是水準相當地高。那時候的報紙注重策論式的評論，小說文字，也皆常用高深的詞句。你可以說它們的內容陳舊，不能說它們的水準低。到現在，香港讀報者的質，祇有提高，尤其在大陸逃離而來的百數十萬人，絕大部份不會在小學五年級以下程度。說香港讀報者是小學五年級以下程度，這是厚誣香港人了。

我們不願以為香港是水準低，其所以是銷數多的報紙，就投合了某些讀者趣味之故。這不是水準問題，而是內容問題。內容包括了立場、態度、對讀者趣味、表現。說像某些神怪、武俠小說，是完全年級小學生所能寫得出來嗎？也誠然，香港銷數多的報紙，一些是滿足於某種趣味性的，但水準較高而內容好的報紙，一樣也是銷數多的，像本報，就是一個明顯的例子。用性為新聞報導，和提高大衆閱讀水準，代文字，離不了「詞章」，這個原則是讀者的要求，報紙的適合於讀者的要求，如果合於讀者所需要供應的知識，讀識水準是應該的，但這不是「象牙之塔」的關起門自己欣賞，而是不同於學術刊物，科學哲學著作。不止報紙文字，就是一切現代文字，用不着寬弄。然而無論如何，在香港一般的文化程度，決不會在小學五年級以下的。

假如說香港銷數多的報紙，一定是水準低，不過是狐狸說葡萄是酸的吧。

所以，如果因為一張報紙打不開銷路，就說是自己水準太高之故，這分明是一種遁辭。有如寶璣者沒有人光顧，大廳顧客不識貨，何不自己反省一下，到底內容如何。就算水準高，內容有問題，但立場態度，實用性有問題，讀者也不會理睬的。我們不能否認一些報紙中有它們的高水準，但它們為什麼沒有人要呢？這也就可想而知。

同時，報紙是大衆的，式樣，因為是大衆的自己，自不能離開大衆水準。

夜歸人

史提芬·史特倫原著　南汀譯

十二

當維相臣律師和葛安納督察進入莫瑪德學校的時候，韓德森大督正在他的辦公室翻閱着布倫根幾的報告。

「大督，這是位於西五十三街的一間公寓，自動電梯是無人看守的。公寓分成前後兩座，莫珍住的是後座，是以史密仕夫人名義租賃而由她自己居住的。鄰居的人，對她都感到有些神秘；據說：她在昨天上午，拂着兩個大皮箱，叫了一部的士離去，直到現在，她還沒有回來。」

韓德森大督默然地聽着，顯然，他是不滿意的，他說：「那麼，你做了一些甚麼呢？」

布倫根幾續說：「不錯，她是有一個非常親暱的男朋友的，他生得英俊，但每夜才回來。我曾到她去追查過這個人的面貌和職業，可是得到的，祇是一個前座的一個婦人的口述，她也不過依稀記得他是一個年長及得又高又大的男子而已。」

布倫根幾偷偷地注視着他上司的臉色和表情。他補充說：「我再到的士公司方面去查好了。」

「在她的寓所，可能會有一些新發現，」韓大督說。

韓大督說得有點不耐煩，他把兩拳擱得緊緊，眼睛向電話望了望：「我正等候一個電話，莫瑪德學校方面，可能又有事發生了。」他想，維相臣已經去了那麼久的時間。他很久了，為什麼還沒有消息給我呢？」他轉頭向布倫根說：「我打算到莫珍住的公寓去看看，你替我接個電話到莫瑪德學校吧！」

就在這時刻，電話的鈴聲響了。韓大督馬上把聽筒拿過來，他的表情突然顯出緊張。

「好的，準備一部車給我！」他把聽筒重重的放回電話上，覺得了一下布倫根：「莫姍姍的女兒竟給人拐走了！」他匆忙地拿着衣帽，偕同布倫根飛奔下樓。

他一言不發地坐在車子裡，面色是嚴肅的，車子在風雨中疾馳着。

× × ×

維相臣在莫瑪德學校的升降機走出來，隨着葛安納督察進入了高尚主校長的辦公室。

校長和一個面有淚痕的學生無容地坐在那裡，顯然，她們是淹沒在一種恐懼的氣氛中。

葛安納經過介紹之後，維相臣把椅子拉近那個正在抹淚的小學生跟前，他伸出一隻冰涼的手，按着她輕曲的短髮說：「我知道你是一個很好的學生，你一定能對我說實話的。」

她默然，睜大眼睛注視着他，她的淚又滴在她蒼白的面孔上了。（四五）

偵探小說

市聲

你害怕什麼？

一個三十一歲的婦人站在窗檻之前，她臉色蒼白，呼吸緊促，整個身體也在震顫！她，驚恐得完全失去了控制。原來，她是一個「動物的恐懼病者」，尤其是對於小鳥兒非常敏感，祇要她看見雀籠裡的鳥兒，便驚恐不能自制！因此，她終日不敢離家半步。

當然的，這是一種難以理解的心理病。一個曾經受到鳥兒驚嚇的人，她終生也可能對鳥兒產生了無形的恐懼！即如像在「驚張大師」希治閣導演下的影片「迷魂記」中的主角人物，就患了「恐高症」。在英國，目前仍有許多這種恐懼病的患者，而他們所恐懼的東西也是林林種種，除了動物如鳥、狗、蜘蛛、和貓之外，有些對於日常所見的電話和醫院也會發生恐懼。他們在心理上雖然了解他們自己的恐懼是多餘的，但可惜她們的潛意識並未能對強烈的恐懼心理予以制止，這種強烈衝突的痛苦是難以抵受的。醫學家已曾花去了不少的努力在尋求治療這種心理病方面下工夫，結果也認為，要治療這種「恐懼病」，得須從勇氣鍛鍊作開始，經過一段長時間的暗示心理治療，方能獲得較為完滿的效果。

如上所述，那位恐鳥兒的婦人，就是在心理醫生的細心調治之下，把那不正常的心理矯正過來的。

患者對某種物品的恐懼，醫生首先肯定：恐懼心理，這種恐懼是後天性的，換言之，患者對某種事物產生了驚恐，他必然先有被嚇過的經驗。於是，這個鳥兒恐懼者首先被送到醫院，由醫生先拿一些鳥兒的羽毛，在距離十二呎處讓她看到。第二步，醫生拿出更多的羽毛，再把距離縮短一點。第三部是將一隻鳥兒的肢體，逐一步一步，讓她漸漸消除了對鳥兒的恐懼，經過了整整廿次的「心理治療課程」，到最後，她的反應回復到正常。心理學家說：這種治療方法也可以應用對「蜘蛛恐懼者」、「醫院恐懼患者」等進行治療。關於心理治療方面，倫敦教授斯尼醫生依據人物分析的結果，他說：「用這種心理治療的方法，現在已收到很大的效果。」他又說：「在治療心理患者，如同性戀、和神經緊張等等，現在已有三千名病者接受到這項治療而獲得痊癒。」（呂靜志）

沁園春　敬悼鄒振文博士

方乃斌

領導青年，為國宣勞，何等英雄。憶負笈九鍾德，專研地質，教授中大，風範高崇。抗戰功成，榮膺國代，政務要勤志益隆。最堪嘆，裝甲川歸臨，練水流淵。洪流滾滾滔天。竟破浪乘風萬里船。觀星馬宣洽，陽明光遠，澳洲吸慎，黃齒騷聯。團結鄉親，發揚遍來，道德文章碧海懸。傷心甚，奈九州未見，此恨難填。

半靜寂地帶

丹尼

中區一間在擬建中的大廈，樓下每呎月租竟高至三十元，而且要先收兩年租金。

一個面積僅千呎的舖位，月租便要三萬元，而預付租金又達七十二萬元之巨，不是「世界難撈」，而是「生意難做」呀。

×

今年聖誕日，當局已聲明決不放寬供水。聖誕老人如果識相，背在肩上的大包袱，應該改用一個塑膠袋，裏面盛滿食水才是。

×

當局一再呼籲居民節水，要由現在每日每人的平均用水量，由八加侖減至六加侖半。第一個辦法，係隔日沖一次涼，第二個辦法，係把衣服通通送到洗衣店去洗。

×

美國一個仁慈老人裴東的推銷員，作客中美洲時，因降落傘失靈，在四千呎高空跌下死亡。假如剛巧跌在大擁抱的兩名酒店又滑到一張沙發之上，豈不甚好。

×

蘭花夢

鐵嶺遺民著

第三十八回：忍淚望鄉陵　臨風懷帝子　曲終鬼散　雪窖冰天

在蘇俄未參戰之前，日本軍部首腦阿南同梅津，都估計關東軍可以支持三個月。戰爭發生之後，鈴木首相特地把原任關東軍參謀長、剛剛轉任到東京的池田純久找來詢問，關東軍的戰力如何，能在滿洲支持多久。

池田說道：「我說出來將會使首相十分失望，依我的估計，兩星期內長春一定陷落，其他城市也都是時間問題，不會支持得太久的。」

鈴木詫異道：「我們在滿洲軍隊也有六十多萬，兵力不少於蘇俄遠東部隊，加上地利、人和，總該可以抵抗一個時期，怎會這樣脆弱？」

池田苦笑道：「地利在目前戰爭已經談不到了，人和嗎？恰恰相反，我們就在這一點上吃了虧，滿洲國人民直到今天都以為他們是中國人，把日本建立滿洲國認為侵略，加上最近兩年軍隊特務分子無孔不入的活動，民心完全在他們那一邊，一旦對外發生戰事，此起在支那情況還壞，因為我們不知道誰是敵人，在滿洲就不成了，平常他們都是順民，擁護皇帝，一旦變了臉從內部打起來，防都無從防起。加上我們在南洋、在支那各線戰事均陷於逆境，更使士氣低落，因此，我估計滿洲方面局勢不可能支持太久的。」

鈴木嘆口氣道：「我們沒有對關東軍存過高的期望，祇希望支持一個時間，我們同敵人談判，也就處於較有利的地位，現在是一切都完了。」

池田純久頗通鈴木首相精細，又擔任實際指揮作戰的副參謀長職務，對關東軍戰力一向又估計得很低，雖然如此，他也以為長春應該在開戰後兩個星期才會陷落，至於關東軍首腦雖然沒有必勝決心，但是也都認為滿洲可以支持三個月，而且還存着僥倖的心理，以為蘇俄一定不會參戰，所以絲毫也沒有應變的準備。

到了帝國在廣島、長崎接連丟下兩顆原子彈，蘇俄又突然不宣而戰，「滿洲國」的命運已經決定了，張景惠召開國務會議，決定保留政府，必要時向蘇聯接收。溥儀沉思有頃，說道：「目前唯一辦法也祇有如此，不過，你們可以各守崗位待命，我呢？國民政府祇能派員接收各部衙署，不能接收皇帝寶位，所以我想我應該先退位才好。」

張景惠點頭道：「聖諭極是，不過，茲事體大，臣以為應該同關東軍商量一下才是。」

溥儀喟口氣道：「事情弄到今天這個局面，我實覺得慚愧，就算國民政府不辦我罪，我自己也沒有面目見人了。」

張景惠安慰道：「皇上被日本人脅迫，是天下共知的事，十幾年來也沒有作過愧對天地神明的事，倒也不必內疚的。」

溥儀祇是搖頭苦笑。張景惠走後，溥儀把溥傑找來，把張景惠的意見向他說了一遍，詢問溥傑的看法如何，應該怎樣對付目前的惡劣局勢。（四〇八）

一春花落

「不行，其實他應該表演才是真的，我們的歌王今天晚上還沒有大展歌喉呢。」

「贊成！」羅天輝高聲說。

大家一致拍掌，衛振宇沒有表示什麼，與梅詠秀相視微笑，詠秀感到莫名其妙地激動起來，彷彿被邀請的是她自己，她無意之間接觸到了江宛華的眼睛，卻發覺她也在注意自己，臉上的神色有些不尋常，作了個勉強的微笑，顯然衛振宇和自己用眼睛說話被她看見了，不免有些懊惱，但江宛華還是扮個鬼臉掩飾過去。

羅天輝當真走過去跟那樂隊領班說了幾句，一曲奏完後，那穿着晚服的領班在擴音器前用英語宣佈請衛振宇先生客串一曲，衛振宇沒有推辭，就在掌聲中走上音樂台，跟領班說好了，樂聲起處，開始用他低沉柔和的歌調，唱着年前流行的歌曲TOO YOUNG，歌聲沉得動聽，和他演唱民歌的時候相比又是另一種風格，然而卻同樣地動人。

梅詠秀坐在位置背着舞池和樂隊，向着前面的海和遠山，那一片平靜的海面和迷濛的遠山影子，伴着那抑揚的歌聲在心裏間迴盪，清晰的歌詞一句句打動了她，愛情——那在小說家和詩人筆下變成奇妙得不可思議，浪漫而醉人的愛情，難道竟然臨到自己身上？

「但是我們認識得並不太年青，年青得不能領會地愛……」

歌聲繼續向她低訴，她在想，恐怕這是真的愛情嗎？但愛情是在她不知不覺中來了，她感覺到自己心靈的脆弱而無力抗拒他那雙深沉而親切的眼睛。

衛振宇在一陣掌聲中回到座位，宋威和羅大師兄妹用英語叫他再來一次，江宛華一邊拍掌一邊低低地似乎在想着什麼，衛振宇在她對面坐下，向她作了一個深不可測的微笑。

× × ×

「唱得好，」江宛華保持着一貫甜蜜的微笑：「我希望你的情緒表現也許不是假的吧，我們的歌王倒是個多情種子。」

「說得對，」猶大師又拍手叫好。（一〇四）

跑馬溜溜的山上

黃思騁

二十一

各路選手都陸續到來了。都帶着年輕人特有的信心。班汪老伯看了很高興，像自己的子侄一般招待他們。

「孩子們，」他說：「今年我們這一區終於要獨立出賽了，所以我特別請你們到這裏來。大家可以互相切磋。這幾年我們出師都不利，主要是因為缺少訓練的緣故。我想我們能像甲術三十九族那樣訓練上幾年，一定會有好的成績。」

已大隆馬上插進嘴來，他說：「班汪老伯，不是我誇口，甲術三十九族的傢伙實在沒有什麼了不起。今年祇要我不像去年一般肚子痛，準能殺他一個片甲不留！」

班汪笑着說道：「你是個好角色，可是不能輕敵。」

「我以為什麼勞什子的柔道都用不着！」他說。

「不，新法也應該試一試的。」阿吉拉，是個年輕漂亮的小夥子，也發表了他的意見，他說：「甲術三十九族的騎術也沒有什麼了不起，這兩年我們祇差他們一個馬身而已。」

「你們要探討他們的優點和缺點，我十分贊成，」摔角家熊彼西，他就是個永不輕敵的人。「可是輕視敵人，常常造成失敗。」我們在坐的二十多個人，個個都很年輕，最大的也不會超過三十二歲。他們過去差不多都參加過比賽，可是除了騎射的那一個得到過冠軍以外，其餘的都沒有什麼表現。所以當我看到他們自滿的時候，心裡頭有點躭憂。

「這幾天大家在路上辛苦了，應該休息一下，從後天開始，大家來練習。我不一定希望大家都得冠軍，我祇要大家有進步，學得一些門道就行了，」班汪老伯說。

開始訓練的前一天晚上，我們搬去同選手一起住在一間草舍裏。那地方本是堆草的，但現在鋪上了木板，睡起來倒也舒適。

那些傢伙談論着過去的比賽經過，個個都認自己是個拔得超群而命運不濟的人。他們不是把失敗歸諸敵人的狡猾，就是歸諸於一個小小的因素。歸諸天氣啦，飲食啦，失常啦等等。其中有一個傢伙，居然把自己的失敗推諉在一個女孩子向他笑下的緣故。他的話剛說完，引得許多人大笑起來。我見到這種情形，就覺地到了，已遮克郎說：「我現在明白你們失敗的原因了，」

「我想你已經看出來了，我們非糾正這種風氣不可，」他說。

後來，他們談到女人，不勝其詳地描述着，直到深夜才睡去。

正式開始訓練的那天早上，已遮克郎帶着選手到場子裡去練習。要我主持摔角組。這一組共是六個人，身體個個都很結實。我把他們帶到練習摔角的地方以後，他們就談論起來。（四〇）

今日播音節目

香港電台　麗的銀台　商業電台　商業第二台　麗的金台　中文電視　綠邨電台

分類廣告

婦科　王碧華

大佛　腸胃丸

吳暉　癬

潘柏

鼻

血癬丸

許鎮波

劉惠珍　婦科

洪妙珍　婦科

布朗士　外皮尿病

葉友芳　婦科

湯漢中　虧症

黎德民　羊吊

錢茂生　尿病

朱宸東　痛症

許彬　外皮

尿病

張妙芳　婦科

癧

杜娟和她的乾媽立法委員皮以書攝於台北

奔波勞碌的杜娟

嘗透外地拍片滋味

星海探秘錄

去今兩年之杜娟，未知道，香港交際馬，大部份時間，俱見在外地渡過。例如去歲，為演港台合作攝製之「黑森林」，一入森林，竟受困三月之久，與范麗、張冲等學了不少台灣生活。

及至今年，再與凌雲、石燕等赴台拍「山歌姻緣」，此曲之長，一唱又半載之久，前月始回港。

有道在家千日好，出路半朝難。遠赴外地拍外景，亦出門遠行也，故其中滋味，實不好客。因此，邵氏本安排彼擬留台演一「情人石」者，但杜娟幾大都唔慣，當然，此與緊念個郎有關，但思港情切乃主因。

回港後之杜娟，月餘以來，生活方面，常於未婚夫雷君之陪伴下，出現於各大夜總會，消遣一番，好不歡愉。但據半虹透，此際小寃家，亦間有一頂頭」，但所叩唄又好番。

至於工作，彼已開完「黑森林」及「山歌姻緣」兩片之配音，邵氏公司目前正籌彼便緊新戲。據聞：此刻有兩部片擬派彼擔演。但一為「宋宮秘史」，一為「蹦魚河」。但此兩片，都有難題未解決。前者因另有合演人選問題，杜娟對排名後於樂蒂，係無唔保機順。另一部「蹦魚河」，則需遠赴泰國工作，對於遠赴外地，杜娟認為暫時唔好開佢實。因此，兩部片都在候彼選擇。就估計，彼演前者居多。（牛虻）

灰衣人的故事

湯美夫（格力哥利柏飾）為一美國飛行員，因二次大戰關係，服務於軍界逾十年，十年來慘酷的戰爭留給他極痛苦的經驗，他曾殺過十七個敵人，於是良心上備受困擾。

在戰爭期間，他曾在意大利境內作戰，戰時是寂寞與孤苦的，他就在那兒和一個意大利的女郎相戀，過了一個長時期的苦難和相扶持的生活，並且替他而生一子。

湯妻子（珍妮花瓊絲飾）極為賢慧，且有兩女兒，四口子倒也樂融融。

一日，湯忽接意大利來信，原來乃是意大利時期所相處過之女子，來信告及其兒亦漸長成，因意大利服從物質，兒子又有病，娘實在無力負擔，故此希望他能有所接濟。

他接信後，以前的寃總，離在職時孤苦，亦不免有感於內心，大為痛苦，且現任職業，入息僅夠維持，他在家庭，如再有負擔，不國難免提防著點好！於是乎彼為解決疑難，他四處找職業，難前，那時人浮於事，找好職業，誰人不想？有才能，雖其工作之湯播音公司入那諸多挑撥，亦按步就班而發老板進宵，以其不夠開支，特將之加薪升級。

時其妻已發覺湯有愛人在意大利，精神與常，痛苦，幾經互相傾訴，而妻如亦諒湯愛人諒解，並許之接片寄錢往意大利愛人共活兒子，湯亦從此與妻再過幸福生活。

「歡樂今宵」娛樂性極高

後一些，由安瑪嘉烈主唱，因而成為青年男女們的偶像！

「歡樂今宵」將演為著名的佐治嘉尼，佐治嘉尼作品無數，其中音樂片「謊名的」如「戰防旋宮」一般，使人難忘。演員方面，珍納李雖掛頭牌，但戲份集中於安瑪嘉烈，安瑪嘉烈有張迷人的笑臉，窈窕的身段，假以時日，是不難登上一流明星的寶座，最後一幕，如有超常的演出，以後的寶座紀錄也相信將無問題。

其餘男明星有兩個為著名的歌星明星，那是狄克和愛倫；名的是狄克和愛倫，在美國是家傳戶曉的。另外，尚有杜森的張貝爾，相信很多少女歌迷都熟悉的。「歡樂今宵」娛樂氣氛極濃，在這煩忙的日子，是值得一看！

「夢斷城西」一「再見萊迪」最為膾炙人口，尤其是片，無論在歌舞上論，其技術，成就是大的，由於認了這片的全部音樂，該片而成名，成為不少今日流行現代歌舞片的音樂品牌。

最近，他有一部新作，那是「歡樂今宵」，片中十三隻歌曲及所有配音音樂，都全部出自他的手筆，當在美上映時，其中尤以「瘋魔一時，最後一個吻」「露絲」一放上愉快的面孔

梨園三言

南海十三郎口述　江紫楓執筆

鄒君可當時居住於廣州河南復安街，他雖然是演男扮女的，但對當時的社會對婦女的不合理制度，反對得很劇烈，對當時的婦女自由運動也盡了不少力。據記憶中，他當時主演一套戲，就名叫不起了，內容是說婦女也應該出外做事，應該多求學識。他飾演那個角色，便是爭取到求學和出外做事，結果使頑固的父親和男權至上的丈夫覺悟，彼此都認為婦女應該有自由的選擇，三步不出閨門，由父母包辦婚姻等是應該廢除的，這套劇本有兩句中板，到現在我還記得是這說：「一派竊情深倫理狀，許身湘夢始蛾眉。」當時這套戲不但為婦女們所激賞，甚還稍為開通一些的男士們也非常之欣賞。

鄒君可不但擁護當時的婦女自由運動，他對軍閥的不滿也是不少人知道，由於他憎恨軍閥，曾經參加多次革命運動，使人感動的是他利用落班機會，用戲服運軍火參加那轟動世界的黃花崗革命。

當時革命軍的活動，執政的軍閥是非常頑固，嚴密檢查，認為可疑的便拉，無日無之，因此彼此通消息已經不容易，運軍火比登天還難，革命軍總是為運軍火入城而大傷腦筋，曾經不論怎樣化裝轉運，失事被捕者不少，無辜犧牲的更多。

在一籌莫展之下，終於給鄒君可想出一個辦法，當時他正準備落鄉到該地上演，於是他想把軍火藏於戲箱中，希望藉此機會將軍火送到目的地。這辦法當時領導人反對，他認為太危險，檢查拘出來，不但對鄒君可有性命之危，余恐的親屬子弟也難保性命。

事雖如此，但對革命奮不顧身的鄒君可，卻認為此法使別無良策，勸領導人接納他的計劃，於是，彼此再共商之下，決定依計而行了，當時的領導者遣派多位革命同志協助鄒君可行事。

君可是當時最受歡迎的伶人，並且平時人緣不俗，該班的兄弟們當時沒有一個知道君可參加革命的，因此，從一貫來的習慣，所有人員乘江船開往目的地上演。江船開到目的地碼頭，他們和其他船隻一般，等候檢查。

奉命派上該船檢查的，除了軍人外還有兩三名巡警，而大部份都是君可和英俠魂的戲迷，有些還和君可有點感情，因此在面子和人情中，他們的檢查是比其他船鬆一點的，正當那些檢查員準備離船時，有人大聲叫要檢查鄒君可戲箱，這一叫正以為平安的君可和幾位革命同志大吃一驚，君可忙看開腔人，原來這個開腔的巡警，便是曾經給君可感化的那位。（一）

埃及妖后

國語片

明年是鬥爭年

鬥爭的當然不會祇是「一國斷」和「邵氏」兩間，「電懋」、「長城」、「鳳凰」也會如此，別的不說，現在據悉所知，「電懋」計劃開拍那些聊齋故事，「邵氏」目前也正籌拍這些聊齋劇本動腦筋，雖然聊齋故事，取之不盡，材不同，劇本便有別，但你拍我又拍之下，如果不是為了競爭，而是有意鬥爭，難保不會同拍一段題材，一樣殷題鬥爭，國語片不拍，改拍國語片。因為是鬥爭，任何一方面怎樣保密，祇要消息洩露，可能在鬥爭之下，先來搶開。例如目前彼此都是改編於「欽差大臣」的劇本，便搶緊鑼密鼓的搶先開拍。

「電懋」認為最牌的「黃小婉」，「長城」不久也是獨先開拍「黃小婉」是？「長城」那套「皇帝出巡」，據說也是脫胎於「欽差大臣」，更有的是「長城」擬拍「黃小婉」的劇本，據透露，落了不少祇是拍一套「黃小婉」的劇本，一知半解，又有幾套計劃多拍的劇本，相傳改編劇本大的計劃，繼續以後還會有不少「鳳凰」是以拍攝喜劇為主，明年該公司的計劃中，除了拍攝別的題材劇本，「鳳凰」是和「邵氏」、「電懋」一部、「雙鳳」，那是不會和「部氏」鬥爭嗎？這是不難說了，就算是值得注意的是，但是否會演變為大陸出的片。

鬥爭當然不是好現象，雖根據成語說一句，益處多，因此，不阿概有得出不能成為競爭，國片公司明年都改變方針，避開鬥爭而取競爭，這個總該得益不少吧！（江紫楓）

鳴謝 中醫師 梁藻衡 癒我 嚴重 脚軟

診症時間：上午九點至下午一點，下午二點至六點，星期日照常應診
電話八四六四四二四・八〇六〇五六〇

本人急風濕纏綿，左腿雙脚軟行動艱難，筋痛苦無效，遍請醫師屢延治療，藥石均無功效，後經友人介紹，蒙梁醫師心秘製良藥，醫治十三十分鐘內解除痛苦，醫治十餘天今已完全痊癒恢復健康，極感梁藻衡大醫師濟予之德，除修函致謝外，特登報鳴謝並介紹同病者知所問津焉

恭頌人梁棠　九龍南昌街八一號　鴻興大酒家職工

梁藻衡大醫師

奇華餅家著名結婚禮餅
譽滿港九　曾經試過　逢人讚不停口　好話
正舖：上海街三百二十號　電話：八一五一三三二　八四九〇一一
支店：上海街四百八十號　電話：八〇四八四　八四一五九一六
北河街一百八十九號　電話：八六四五八二
深水埗店

工商日報分類廣告
每段大字四個每天一元
銷數廣　效力大　收費廉
每段小字四十個　二元　每單位不得超過四段

「打響算盤」的聰明抉擇

報廣告部領取
下列各號信箱現有信存在本報廣告部請攜帶廣告收據到本

忠信大廈
嘉蘭大廈
彌敦道
金閣大廈
譚公大廈
昌興置業有限公司
章記
第二期金海大樓
靚樓平售
東南樓租
閣仔招租
石屋平賣
灣仔瓜土
萬基大厦
興祥大樓
新建樓
知命人達
雞種蛋
生意舖讓
木廠拆讓
新樓讓
農場頂讓
出口商注意
萬能角鋼
漁父
萬能角鋼
長春油印社
檀香扇
幻術表演
輔導函授
讓屋聲明
帛金鳴謝
西區事務所
領長壽金
領花圈金
領福慶金
永豐行
鷹牌
聖誕禮品
修收音機
鋸音膠帶
升大會考
蕾瀾旅店
課命專家 徐聖泰

買石屋聲明
退股啓事
金門製造
聘印刷人才
聘特種生
機器技術
鑽井管工
招請後生
學校習生
兼職良機
新界餐室
遺失聲明
買石屋聲明
遺失聲明
遺失聲明
痔瘻 白癬蝕
梁鳳鳴 婦科
王秀珍 婦科
梁人女 婦科
父母親咳喘丸
許仁補腎丸
高血壓
面容
外皮 雜症
痔瘡
痔漏 黃華湛
李鴻痔漏專家
朱智卿 婦科
婦科 簡鳳馨
腦
皮膚 瘡科
疑難 白蝕
陳鉞培
喉耳鼻 蔡德芬
陳玉棠
婦科 陳美玉
吳景雲 喉